

Tutta curpa di la crisi

Commedia brillante siciliana

di Lillo Cafieri

Personaggi

- Biagio - vecchio pensionato
- Maria - moglie di Biagio
- Gaetano - 1° figlio maggiore disoccupato
- Lucia - moglie di Gaetano
- Rino - 2° figlio disoccupato
- Grazia - moglie di Rino
- SALVATORE - 1° medico
- Nadia - assistente del 1° medico
- Enzo - cugino di Biagio
- Salvo - falegname
- FRANCESCO - 2° medico
- Francy - assistente del 2° medico
- ANGELO - amico dell'onorevole
- 2 nipoti di 5-6 anni

ANNO 2013 - MODESTO SOGGIORNO DI CASA BIAGIO.

SONO IN SCENA GAETANO, LUCIA E GRAZIA

SCENA 1

GAETANO – LUCIA- GRAZIA ed entra GAETANO

GAETANO - cumu sta ma patri??
LUCIA - bene ...
GAETANO - mangià?
LUCIA - assaggià un po' di pasta e un po' di carni
GAETANO - pasta e carni??? E chi simmu a Natali?
GRAZIA - ti dissi ... "assaggià"
GAETANO - ma iè sempri 'na doppia mangiata o carni o pasta.
LUCIA - Gaetà, ascolta ... se tu vua fari moriri a to patri, io ca sugnu la nora nun ci staiu... Nun po iessiri ca ni lu 2014 s'havà mori di fami...
GAETANO - ma cu lu dissi ca vugliu fari moriri a ma patri? Anzi, haiu sulu chissu e mi l'ha teneri strittu lu cchiù a lungu possibili. Iè ca vuatri la scusa di ma patri n'approfittati pì mangiari chiossà e ... Avivamu dittu ca cca intra hamma mangiari a pranzu sulu lu primu o sulu lu secunnu e a cena sulu pani. Ormai la spisa ni veni a costari cara...
LUCIA - a picca-picca hamm' arrivari a campari d'aria... cu sta crisi ca c'è...
GAETANO - lu vidisti ca c'arrivasti a sula. Ora pirchè ci dastivu a mangiari pasta e carni?
GRAZIA - a to patri c'ha allammicaru tutti dui li cosi...
GAETANO - e quannu iè accussì, ci cucinati sulu lu primu e lu secunnu ci lu faciti vidiri in fotografia...e ci passa l'allammicu
LUCIA - cuntinuannu accussì, ti l'ha mangiari lu puviriddu...
GAETANO - nun fa parti di lu ma menù. I ci tignu assa a ma patri...
GRAZIA - pì amuri o pì la pensioni?
GAETANO - .. pì amori
GRAZIA - ...teoricamente
LUCIA - pì la pensioni praticamente ...
GAETANO - ... E si fossi anchi pì chissà?? Lu sapiti ca ccu la so pensioni ci campammu tri famigli?? Iddru e so moglieri, io e tu (RIVOLTO A LUCIA) e tu (A GRAZIA) cu ma frati Rino.
GRAZIA - e principalmenti pì cchissu to patri havà mangiari beni e sustanziusu
GAETANO - poi s' affatica lu fisicu ...
LUCIA - comunque... tu pensa a circariti un travagliu ca poi all'atri cosi ci pinsammu nuatri
GRAZIA - sapimmo spenniri ogni centesimu di sa biniditta pensioni ...
GAETANO - e picca n'avimmo di soffriri. Cumu arriva chiddra mia, hamma fari la vita di pascià
LUCIA - ma cumu ti l'hanna dari sa pensioni si sta migliu di nuatri? ...
GRAZIA - nun t'illudiri e ritorna a cercariti un travagliu cumu fa ancora dru poviru scintinu di to frati Rinu
GAETANO - ccu sta crisi cumu si fa? mancu si vaiu 'ncapu lu munnu truvu travagliu ...
LUCIA - Gaetà, nun c'è bisugnu d'arrivari fina dra 'ncapu basta ca lu cerchi terra terra qualchi cosa la pua sempri truvari. La crisi iè na scusa pì nun circarlu
GAETANO - pirchè chi vulissitu diri ca nun l'hai circatu?
LUCIA - no, chissu no sinceramenti. Effettivamente l'ha circatu da un biddru pizzu ..

- GAETANO - e chi haiu truvatu? Sulu qualchi iurnata di travagliu a niuru a ghiri facinnu lu schiavu ora a chistu ora a chiddu. M'hanna ittatu li soldi ni la faccia, cumu driti: "si finisti, tinni po iri. Nun mi sirvi cchiù" e ma frati "lu scintinu" ca ancora va circannu, chi fa l'ha truvatu qualcosa?
- GRAZIA - ... tu hia ragiuni, ma si t'arrinni, nun ti cadi nenti di 'ncilu ...
- GAETANO - la pacinzia havi un limiti, cara cugnateddra Grazia. Tu capisci, ca ccu ma muglieri, rinuciammu fina a la grandi gioia di vuliri un figliu. Chi c'hamma dari a mangiari? E dumani si li cosi continuano accussi? Ca hava fari stu carusu? E tu pirchè nun n'ha fattu figli??
- GRAZIA - pì lu stessu mutivu tua...
- GAETANO - e allura??!! Ora basta. Vistu ca lu statu sinni futti di li ma problemi, mi li risolvu i a modu mia, tantu pì chiddi diddi ci pensanu iddi stessu a risolvirisilli. Ammessu e concessu ca ci l'hanno. Pirchè l'unico ca punnu aviri iè cumu spardari tutti si grana ca si piglianu. Ca 'nveci hamma lottari pì sopravvivere. E ora iè migliu canciari discursa, se nò m'arrabbu e la pressione m'acchiana a 250
- GRAZIA - migliu, almenu hia na vera malatia di curariti pì la richiesta di pensioni di invalidità ca facisti.
- GAETANO - Chistu ormai iè l'unicu modu pì campari cara Grazia. N'hamma arrangiari tra di nuatri e ogniuno s'havà 'nvintari qualchi cosa pì ghiri avanti.
- LUCIA - ma chissu nun gnè onesti farlu. Iè latruciniu ...
- GAETANO - ... autorizzatu. Pirchè secunnu tia nun lu sannu ca la maggior parti di l'invalidi stannu tutti beni di saluti cumu a mia?? Su tutti appattati e accattati. I macari lu staiu facinnu pì bisugnu, ma atri lu fannu p'acatarisi li sicaretti
- LUCIA - veru iè.... Ma iè sempri na cosa illegali ...
- GAETANO - illegali?? Pirchè chi iè legali ca lu Stato ancora alla mia età mi teni disoccupatu ccu na famiglia 'ncapu li spaddi e ccu n'atra ca, vua o nun vua, c'ha viveri pì forza intra la casa di ma patri??? Iè legali ca nun mi puzzu affittarimi na casa pì ghirici a stari ccu ma muglieri e stari tranquillu pì fari un figliu?
- LUCIA - ...certu ca no. Ma nun gnè giustu ca nun fa cchiù nenti pì cercariti un travagliu?
- GAETANO - e cca avissi a fari cchiossà di chiddu ca haiu fattu? Iè circatu onestamenti un pizzu di pani, in tutti li direzioni, in tutti li travaglia, in tutti l'occasioni... e chi risultatu haiu avutu? Nenti. E pì ddu picca ca c'ha statu, chiddu iè figliu di l'amicu, chiddu iè figliu di lu compari, chiddu iè lu figliuzzu e i, ca haiu avutu un patri ca ha statu sulu casa e lavoro, sugnu figliu di nuddru e haiu li porti chiusi. A stu puntu chi iè fari? Mi lu truvu i lu travagliu: fazzu l'attore e fazzu finta di esseri malatu.
- LUCIA - vidi cu t'havà sopportari tuttu lu iurnu intra senza fari nenti...
- GAETANO - e nun gnè nenti cummattiri ccu tia, ccu ma cugnata, ccu ma patri e ccu dra nobiless di la muglieri... ??? (ENTRA MARIA)

SCENA 2

GAETANO – LUCIA- GRAZIA E MARIA

- MARIA - ... chi vulissitu diri 'ncapu di mia?
- GAETANO - nenti, ca iè migliu ca nun parlu...
- MARIA - chissà iè lu ringraziamintu ca to patri nun ristà sulu dopu la morti di to matri ... Tu e to frati vi maritastivu e lu lassastivu sulu
- GAETANO - e si sapivamu ca avera a purtari a tia ca intra, ristavamu schitti e ci facivamu compagnia nutri

- GRAZIA - tu pensa pì tia ca to frati mi maritava lu stessu...
- GAETANO - ‘nzamma Signori pirdiva Lady Ga Ga... (A MARIA) Nutri ni ficimu na famiglia pìrchì pinzavamu ca li cosi averanu a ghiri diversamenti. ‘nveci ccu sta maliditta crisi ni tucca riturnari di ma patri malgrado la tua presenza ...
- MARIA - e si nun vi faciva trasiri?
- GAETANO - veramenti tu ci pruvasti a lassarini fora. Fu ma patri ca s’impuntà e ni fici trasiri. Averatu a fari la sposina... certu dopu sissant’anni di carestia t’averatu a godiri lu matrimuniu
- MARIA - propriu pì chissu nun m’interessava e ti puzzu assicurari ca nun lu iè disturbatu mai a to patri. Iè ca ccu vuatri cca intra lu viiu cchiù preoccupatu ...
- GAETANO - vulissi canusciri un patri ca nun si preoccupa vidinnu li figli in sti condizioni ...
- MARIA - vuatri lu sfruttati assai a su poviru omu ...
- GAETANO - (A LUCIA) vidi chi mi tocca sopportari? Fina li ‘nsinuazioni di la genti. Cumu si fossi un parassita. I ca sfruttu a ma patri...Pìrchissu iè fari chiddu ca vugliu fari ... e mi l’hanna a dari sa pensioni ...
- MARIA - bravu fattilla dari ca accusi poi tinni va e risparmiammu ... Finalmente putissimu mangiari tutti cosi cumu a tutti l’atri... No ca hamma l’emosinari pì fina un piattu di pasta ...
- GAETANO - infatti si viiu cumu elemosinati lu mangiari...
- MARIA - nutri lu facimmu pì to patri
- GAETANO - e siti chiossà. Nun c’è bisugnu ca vi preoccupati accusi assai di ma patri ...
- MARIA - ‘nveci va t’ha preoccupari, pìrchì si mori iddu, finistivu di mangiari? La so pensioni di mille euro tucca a mia. E quannu mori iddu minni vaiu di cca intra...
- GAETANO - i ci lu diciva: restati vedovu e nun ti la maritari a chissa suca-sancu. Tantu prima o poi i avera addivintari invalido e la so pensioni avera tuccatu a mia e n’avissi avutu duì.
- MARIA - ‘nveci ora tocca a mia... Sa chi mi diciva sempri ma patri: “la secunna muglieri si godi tuttu chiddu ca nun si potti godiri la prima”. I sugnu la secunna e tocca a mia godirimi e mangiarimi tutti cosi
- GAETANO - purtroppo ormai è troppu tardu.
- LUCIA - ma allora Maria, vua dire ca ti maritasti ccu ma soggiru pì la pensioni? ...
- MARIA - e si fossi pì chissu?
- GAETANO - fossitu na ...
- LUCIA - fermati Gaetanu ... iè sempri la muglieri di to patri...
- (ENTRA BIAGIO)

SCENA 3

GAETANO – LUCIA- GRAZIA-MARIA E BIAGIO

- BIAGIO - Mi la fici maritari ddru scimunitu di ma cuscinu Enzo: “fà n’opera di carità a sta povira disgraziata ca iè sula senza cunfortu di nuddru. Quannu muri la to pensioni havà riturnari a lu statu. Inveci accusi resta a iddra ca ti sarà riconoscenti pì tutta la vita” Nun putiva immaginari ca a chista età li ma figli avissiru avutu bisugnu ancora di mia...
- GAETANO - Ni la vita fina all’ultimu hammà diri sempri “ma?? Cumu hava ghiri a finiri?”
- BIAGIO - ... i iera cuntentu ca vi stavavu facinnu la vostra strata ...
- GAETANO - ‘nveci ... a lu biviu arrigirammu e riturnammu cca...
- MARIA - chissu pìrchì nun sapiti iri avanti da sulì ...
- GAETANO - e menu mali ca ci si tu ca sa iri avanti... ccu li soldi di ma patri...
- MARIA - la fortuna vostra iè ca nun vugliu mintivi contru a vostru patri

- GAETANO - tu a diri ca ma patri, anchi si si murmurìa sempri, nun si cci mintissi contru di nuatri e ci fa piaciri ca stammu ccu iddru
- BIAGIO - nun esagerari. Contru di vuatri nun mi ci mintissi ma ca mi fa piaciri ca stati cca, preferissi sinceramenti ca ogniunu fossi ni la so casa
- GAETANO - sinni immu di ca nuatri, i dicu ca cu to muglieri vi sciarriassivu ogni secunnu
- MARIA - sbagliatu si. Io e tuo padre simmu...
- GAETANO - cumu li cani e li gatti. Ma no chiddri moderni, ca ormai nun si considerano cchiù ca su tutti ammaestrati, ma cumu li cani e gatti di na vota ca si scannavano propriu...
- BIAGIO - drucu hiavi ragiunu ma figliu. 'nfatti si t'avissi canusciutu prima ca ddru birduni di ma cuscinu n'avissi presentatu, avissi preferitu ristari sulu.
- GAETANO - e avissi statu migliu accusi la reversibilità avissi tuccatu a mia ...
- MARIA - e drucu iè tutta la to invidia, ca ti spodestai di lu trunu... 'ntantu a vidiri si sa pensioni ti la dunanu...
- GAETANO - sta tranquilla ca mi la dunanu ... lu canusci a Jonny Travolta??
- MARIA - ... chi havi la pensioni falsa midè?
- GAETANO - chi c'entra. Chi havi bisugnu di pensioni chiddu? Iè pi diri ca sarò cchiù bravo di iddru a recitari davanti a lu dutturi. Chiddu quannu m'hava vidiri m'hava diri "lei iè un malatu gravi. la pensioni iè sua ... si la merita"
- MARIA - intra sta casa pinsati sulu a li soldi
- GAETANO - tu no?? Tantu ci pensa ma patri a passaritilli
- MARIA - la curpa iè mia ca aviva anchi pensionati di due mila euro a lu misi di putiri sceglieri e 'nveci preferiu a to patri pirchi mi cunvinci dru santu omu di lu cuscinu e mi faciva pena a vidilu sulu ...
- GAETANO - ma pirchi su cuscinu nun si faciva l'affari sua? ...
- MARIA - esatto. Avissi cangiatu rotta ...
- GAETANO - macari innu a sbarcari in Africa. Almenu c'ha avissitu fattu vidiri a dri criaturi chi si prova a sbarcari 'nterra d'atri.... E comunque si vua c'è lu divorziu ...
- BIAGIO - ma chi dici? Poi la genti ca hanna diri ca nun sugnu cosa d'aviri na muglieri? Una mi muri e n'atra sinni i. ...

(BUSSANO ALL A PORTA D'INGRESSO (UNA SOLA VOLTA)- (GAETANO SCAPPA IN UN'ALTRA STANZA - ENTRA RINO TUTTO AFFATICATO)

SCENA 4

GAETANO – LUCIA- GRAZIA-MARIA, BIAGIO E RINO

- LUCIA - (A GAETANO) vini cca cretinu, to frati Rino iè.
(RIENTRA IN SCENA GAETANO)
- GAETANO - iddru iè lu cretinu (PER RINO), vi l'haju dittu cintu voti ca ogni vota ca qualcunu di nuatri havà trasi intra, havà tuppiani ccu lu codici segretu...
- RINO - e si si scorda la parola d'ordini... chi ristammu fora? ...
- GAETANO - comu si scherzusu. Tantu sugnu i chiddu ca sta sempri preoccupatu pì la visita di lu dutturi, no vuatri. Si vinnu 'mprovvisamenti mi è fari truvare malatu prontu...
- MARIA - e qual'è stu codici segretu pì trasiri?
- GAETANO - bussare tri voti a la porta.
- MARIA - si un geniu ...accusi la sfrutti assai tutta la tua fantasia!!!???...
- GRAZIA - (A RINO) comu i oi, ti viu stancu?
- RINO - ... di iri girannu a matula. Anchi oi nenti travagliu ...

GRAZIA - e unna ha statu??
 RINO - mi giraiu tri negozi, tri ristoranti e quattru parcheggi ...
 GRAZIA - e chi ti dissiru?
 RINO - li commercianti nun gnannu bisugnu di nuddru pirchè stannu chiuinnu tutti ca nun vinninu mancu quannu fannu li scunta
 GAETANO - ... certu si grana nun ci né cchiù in giru. La genti ormai accatta sulu l'indispensabili
 RINO - li ristoranti travaglianu sulu lu sabatu e l'atri iorna caccianu muschi ...
 GAETANO - ...accussì quannu l'accucchianu li sirvunu pì purpetta ...a bonè la carni ca hannu risparmiatu...
 LUCIA - zittiti ludiiu...
 GRAZIA - ma almenu ni li parcheggi putivatu travagliari ...
 RINO - già ieranu tutti chini ...
 GAETANO - ma li machini trasinu e niscinu e li posta si liberanu
 RINO - li machini trasinu e niscinu, ma i posteggiatoru no. Arrivano e nun sinni vannu chiù.
 LUCIA - tutti extra comunitari, gna vè???
 RINO - na vota. Prima ci dicivamu paroli a dri mischini can un ni lassavanu cuieti e ora ci immu nutri a livarici lu travagliu.
 Ormai li posteggiatura la maggior parti su tutti paisani nistri ...
 LUCIA - nun c'è cchiù differenza tra nuatri e l'extracomunitari ...
 GRAZIA - drucu ti sbagli, la differenza resta: l'extra comunitari ci vannu a travagliari la matina prestu e la notti, nuatri arrivammu alle ore piccole, dopu ca n'hammu ripusatu (A RINO) ma dopu tuttu su discursu, morali di la favola??
 GAETANO - to maritu iè ancora ccu lu culu 'n terra ...
 LUCIA - disoccupatu
 GAETANO - iè migliu diri... senza travagliu. Pirchè, iesseri disoccupati in Italia iè già un privileggiu pirchè pì lu statu voli diri ca un travagliu l'avivatu. .
 'Nvece chiddri ca hammu statu sempri "senza travagliu" pì lu Stato mancu esistimmo completamenti. Disgraziati simmu e pezzenti hammà ristari. Dicitu iddri. Ma i ce l'è fari pagari. Iddri travagliu nun minni vunnu dari e i passu direttamenti a la pensioni e m'hanna ringraziari ca nun c'ha dumannu li risarcimenti morali pì sti sofferenzi ca mi stannu facinnu passari...
 RINO - e chi sofferenzi passi si sta intra di la matina a la sira ...
 GAETANO - e nun ti pari nenti aspettari ccu sta anzia ca po arrivari da un momentu all'atru sa visita medica.(A RINO) Quantu havi ca spedisti la raccumannata pi la visita di pensioni domiciliari?
 RINO - po iessiri un misi...
 GAETANO - e i havi un misi ca la notti nun durmu cchiù...
 GRAZIA - e certu ti fa 12 uri di sunnu durante lu iurnu...
 GAETANO - chissi su li pinzera pì circari la malatia giusta pì nun fari mala figura. Chi ni sapiti di quantu suffru internamenti i e nun vi lu vugli diri pì nun fari soffri fina a vuatri.
 GRAZIA - lu pua diri tranquillamenti, ca tantu a nuatri nun n'interessa nenti di tutti si to sofferenzi.
 GAETANO - ...ingrata!! Anche tu poi ha mangiari ccu la ma pensioni
 GRAZIA - e allora forse chissu sarà lu iurnu ca iè 'ncominciari a mori di fami...
 LUCIA - to frati soffri veramenti ca va ogni iurnu in giru a circari travagliu e a umiliarisi pi addumannari tanticca di pani, non tu ...

- GAETANO - tu a difenniri sempri all'atri non a to maritu. Mi bastaru l'umiliazioni ca pruvaiu i, ora tocca a iddru... Sa chi mi dicivanu quannu ultimamenti iva a circari travagliu: "A li vicchizzi, tinni sta innu in pensioni e vua livari lu pustu a li giovani?" Unu, dui, tri, tutti la stessa risposta. Allora ddrucu s'addrumà la lampadina: "ah si? Allora sugnu cosa di pensioni? Ora vi pigliu 'nparola. Vi fazzu tutti cuntenti e dugnu spaziu a li giovani"
- MARIA - e chissu iè veru...
- GAETANO - boom!! Chista iè la prima vota ca mi duna ragioni
- BIAGIO - e vistu ca pì la prima vota cca intra si sta ragiunannu puliti-puliti vulimmu parlari chi fini hanna fari si **vinti mila** euro di aritrati di pensioni ca m'arrivaru???? Finalmenti dopo vint'anni vinciu la causa. Per casu chi aviti 'ntenzioni di mangiarivilli midè???
- RINO - veramenti a mia la carta mi fa mali, preferissi spennili ca mangiarli...
- BIAGIO - chissi grana nun si toccano. M'hanna serviri fra cint'anni pì lu funerali. Nun vugliu essiri lassatu 'nmizzu a na strata...
- MARIA - nun c'è bisugnu d'aspittari tuttu su timpu... Ora ci dunanu sa pensioni a to figliu e pua moriri anchi prima
- GAETANO - ccu la pensioni mia, mi iè livari lu sfiziu di fari prima chiddu tua, no chiddu di ma patri.
- BIAGIO - allora pi chiddu mia sti soldi mi l'è sarbari lu stessu ?.
- LUCIA - si soldi si mintunu da parti ca punnu serviri pi qualchi occasioni particolari...
- GRAZIA - per esempiu, quannu vulimmu fari la mangiata di capudannu ccu qualchi cosa di supirchiu rispettu a chiddu ca hamma fattu fin'astura, li soldi li pigliammu di ddrucu...
- LUCIA - accussi finalmente puzzu realizzari lu pranzo del mio sogno ccu la ricetta ca tignu 'nghiusa intra su cassettu ...ca sta facinnu la muffa prima di farla ...
- BIAGIO - lu diceva ca averavamu a ghiri a finiri a mangiati...
- GAETANO - papà, ca intra hamma campari. Già lu Statu ni teni a pani e acqua ...e si ti ci mitti puru tu cca daveru cinqu funerali n'hamma fari
- RINO - ma scusa si simmu sei cu iè ca si la scanza?
- GRAZIA - e iddru! Ca avivatu dubbi? Nun sprecannu energii, si po permettiri di campari cchiossà..
- GAETANO - tu mi sfutti?? Hava arrivari sa pensioni e Poi ti lu fazzu vidiri i li energii ca spricu.. Iè pigliari dri grana e prima di spennili ti l'è fari sciauriari..
- LUCIA - l'hamma vidiri tutta...

SCENA 5

GAETANO – LUCIA- GRAZIA-MARIA, BIAGIO E RINO + ENZO

(BUSSANO ALLA PORTA E GAETANO SCAPPA TRASCINANDOSI RINO IN UN'ALTRA STANZA – GRAZIA VA AD APRIRE ED ENTRA ENZO)

- ENZO - bongiorno a tutti...
- LUCIA - (GRIDANDO A GAETANO) pua veniri Gaetà, iè ENZO, lu cuscinu di to patri...
- ENZO - e chi fa s'ammuccia?
- BIAGIO - ci piaci iucari
- ENZO - a s'età?
- BIAGIO - na vota ca nun gnavi chi fari, ioca
- ENZO - nun sinni po ghiri a travagliari?

LUCIA - chiuimmu su discursu, ca iè migliu
 BIAGIO - chi vinisti a fari?
 ENZO - cuscì, m'arrivà la bulletta di la munnizza
 BIAGIO - a mia midè....
 ENZO - airi chiddra di l'acqua....
 BIAGIO - a mia midè....
 ENZO - passan'airi chiddra di la luci ...
 BIAGIO - a mia midè...
 ENZO - e chi avimmu li stessi cuntatura?
 BIAGIO - e chi ti pariva ca ieratu speciali?
 ENZO - e cumu iè fari a pagari tutti si bulletti, senza travagliu e senza grana?
 BIAGIO - e pirchè lu vinisti addumannari a mia?
 ENZO - si nun lu dicu a ma cuscinu a ccu l'è diri?
 BIAGIO - lu pua diri a lu sinnacu, a lu capu di lu governu, a lu presidenti di la repubblica....
 ENZO - ma chiddri nun m'ha ricivinu...
 BIAGIO - e tu nun c'ha diri di li bulletti, c'ha diri ca c'ha dari li voti.. vidica t'ha ricivinu...
 ENZO - si, ma haiu l'impressioni ca l'è sempri pagari i...
 BIAGIO - bravu!!! e cumu facisti a capirlu?
 ENZO - pirchè ogni vota ca mi iè lamentatu la iè pigliatu sempri chhiù ... narri....
 BIAGIO - e allura nun ti lamentari e paga
 ENZO - ma tu na manuzza d'aiutu nun mi la pua dari...?.
 BIAGIO - ci manchi sulu tu ...
 ENZO - allua minni vaiu?
 BIAGIO - tinni po iri...
 ENZO - minni vaiu?Ci lu putiti diri a Gaetanu ca si movi ammucciatu. Ma a propositu cuscì, ma di cu s'ammucciona si lu sapiti tutti ca iè ammucciatu?
 BIAGIO - di nutri stessi pirchi si scanta ca lu scoprimmu....
 ENZO - mah?? Bongiorno a tutti... (ESCE ENZO)
 LUCIA - chi s'è cattivo cu to cuscinu??
 BIAGIO - p' forza .. , cu sa scusa di li bulletti, tri misi fa ci mpristaiu 100,00 euro e ancora mi l'hava a dari
 MARIA - e si nun travaglia, cumu ti l'hava dari? (ENTRANO GAETANO E RINO)
 BIAGIO - capisciu ca chissu iè lu problema principali, ma chi lu ficimu di pattu ca ci l'è pagari i??? Si trova a qualcunu p' stari 'nzimi e si spartinu li spisi. Ormai tutti li cosi si fannu a mità
 RINO - ... fina p' riciviri un passaggu ccu la macchina, ora t'addumannanu la mità di la benzina... ..
 GAETANO - sulu lu travagliu nun si po spartiri cchiù, prima pirchè nun ci ne e poi p' dri picca fortunati ca lu trovanu già iè a par-time e a mizzu stipendiu..

SCENA 6

GAETANO – LUCIA- GRAZIA-MARIA, BIAGIO E RINO + SALVATORE+ 2

(BUSSANO ALLA PORTA E GAETANO SCAPPA TRASCINANDOSI RINO IN UN'ALTRA STANZA – GRAZIA VA AD APRIRE ED ENTRANO DUE MEDICI)

SALVATORE- Buongiorno cerchiamo il sig. Gaetano Marra ...

GRAZIA - nun c'è ...

SALVATORE- come non c'è?? Non può essere....

GRAZIA - e chi l'hava diri lei?
 SALVATORE- ma questa non è la sua casa?
 MARIA - veramenti iè la casa di ma maritu...
 NADIA - e suo marito chi è?
 MARIA - chiddu (INDICANDO BIAGIO)
 NADIA - che non è il Sig. Gaetano Marra?
 MARIA - e certu, 'nzamma Signuri ...
 SALVATORE- e allora chi è? (SILENZIO)
 GRAZIA - si nu c'è cumu ci lu fazzu vidiri?
 MARIA - diccillu ca si la cugnata
 GRAZIA - ...e a iddru chi c'interessa???
 NADIA - ma che rapporto di parentela c'è tra il marito della signora ed il sig. Gaetano Marra
 LUCIA - sono padre e figlio
 NADIA - e dove vive il sig. Gaetano?
 MARIA - qui, ma no iddru sulu. Simmu in sei intra sta casa..
 SALVATORE- e come mai tutto questo affollamento?
 LUCIA - la crisi ... non abbiamo i soldi per pagare l'affitto ...
 BIAGIO - e campanu tutti 'ncapu li ma spaddri... ma mi scusassi, ma lei chi è di la finanza ca sta facinnu tutti sti dumanni?
 SALVATORE- veramente abbiamo solo chiesto se c'era in casa il Sig. Gaetano Marra ... e poi avete detto tutto voi
 LUCIA - e pirchè lu circati?
 SALVATORE- siamo i medici della commissione...questo signor Gaetano ha richiesto la visita domiciliare per la pensione d'invalidità perchè non può deambulare... quindi è impossibile che non sia a casa....
 NADIA - almeno che non si tratta di una richiesta falsa...
 LUCIA - e chi fa lu sapiti?
 SALVATORE- no! Ma c'è molta gente stupida che si crede furba e vuole prenderci in giro...
 BIAGIO - bunu 'ncuminciammu ...
 LUCIA - Il sig.Gaetano nun c'è cca intra, pirchè iè ddra intra., nell'atra stanza Curcatu ca sta mali e nun po camminare....
 GAETANO - (DA FUORI SCENA)... currimmu, currimmu ca mi vugliu fari na passiatu
 NADIA - ha appena detto che non può camminare?
 GRAZIA - camina, camina .. (ENTRA GAETANO SU UNA SEDIA ROTELLA GUIDATO DA RINO) ... cu la sedia a rotelli ...
 GAETANO - ... ni stammu innu a fari na passiatu ...
 LUCIA - dunna va ca ci su li duttura ...
 BIAGIO - ... chistu iè il signor Gaetano Marra, paralizzatu ...ad arte ...
 SALVATORE- ...come???
 RINO - all'arte .. inferiore vuole dire mio papà (GLI ALZA LA GAMBA FACENDOLA VEDERE MOLLE)
 GAETANO - (FINGENDOSI SMEMORATO) chisti cu iè ma frati di l'america?
 RINO - scusatelo soffri puru di perdita di memoria e stato confusionale...
 SALVATORE- si- mmu li du-ttu-ra ca l'ha-mma cu-ra-ri ...
 GAETANO -... i-ti-vi-nni ...
 BIAGIO - su li duttura di la pensioni ...
 GAETANO - a-ssi-tta-ti-vi ... (A RINO)... cu iè ma frati di l'america?
 RINO - no! Nun gne iddru ...
 SALVATORE- (A RINO) il sig. Gaetano ha un fratello in america?

RINO - ma quali... io solo sono suo fratello e nun n'avimmu cchiù...

SALVATORE- allora signor Gaetano, chi havi?

GAETANO - nenti....

NADIA - allora sta bene??

RINO - ma quali... iè un murtu ca camina ... (GAETANO GLI FA UN'OCCHIATACCIA)
... camina pi modu di diri..

SALVATORE- lei vuole la pensione??

GAETANO - (A RINO)... iè accattari lu bigliettu a ma frati ca hava veniri di l'america ...

NADIA - ma lei di cosa soffre?

GAETANO - (A RINO) e chista cu iè?

MARIA - to suru di l'america ...

GAETANO - a nun lu sapiva... bona iè

SALVATORE- (ALLA COLLEGA) mi sembra lucido....

BIAGIO - so muglieri lu lava tri voti a lu iurnu....

SALVATORE- per favore volete lasciarci da soli?
(ESCE TUTTA LA FAMIGLIA MENO GAETANO- RINO E MARIA)

SCENA 7

GAETANO – RINO – SALVATORE e NADIA

MARIA - ... un minutu vighu (ESCE DACASA)

SALVATORE-... quindi lei sarebbe il Signor???

GAETANO - (IN SILENZIO)

SALVATORE- le ho chiesto: lei come si chiama???

RINO - veramenti iddru stessu nun si chiama.. Lu chiamammu nuatri...

SALVATORE- e come lo chiamate???

GAETANO - ... “Gaetà ... vini cca!!!!”

SALVATORE- e lei ci v`a ... di corsa a gambe levate?

GAETANO - na vota ca mi chiamano, ci vaiu... ma ccu li gammi ‘mpicciati ...no livati...

RINO - lo vede comu I`è cuminato. Chiantatu ‘ncapu na sedia a rotelli, cumu po curriri si nun po mancu caminari. E poi dopu ca la chiamatu, si lu scorda subitu e nun veni. Si scorda tutti cosi e quannu parla ammisca ciciri e favi ...

GAETANO - chissi l'ammiscu quannu mi li mangiu ca mi piacinu tutti dui...

NADIA - (AL COLLEGA) Da questa risposta non sembra in stato confusionale ...

RINO - qualchi minutu di ragiunari lu sapi fari...

SALVATORE- ha capito chi sono io?

GAETANO - chiddu ca veni di l'america ...

SALVATORE- veramente non ci sono mai stato ...

GAETANO - forse di passagiu ...

SALVATORE- no, mai ...

GAETANO - allora l'america l'ha vistu a la televisioni ...

SALVATORE- onestamente, questo si

GAETANO - (A RINO) a vistu ca canusci l'america ...

SALVATORE- va be, sorvoliamo a arriviamo a lei ..

GAETANO - ah, vinni cu l'aereo?

SALVATORE- le ho detto che l'america l'ho visto solo in televisione

GAETANO - si mi dissì ca la sorvol`a e vinni di mia?

SALVATORE- ... qua ci vuole tanta pazienza ...

GAETANO - e certu l'america iè luntana, timpu ca s'arriva...

RINO - lo scusi signor dottore. Ormai si fissa ccu l'america e havi la testa ddra...

SALVATORE- non si preoccupi, capisco il suo linguaggio ...

GAETANO - certu parla americanu cumu a mia...

SALVATORE-... (A RINO) mi dica da quando tempo è sulla sedia suo fratello? ...

RINO - di quannu arrivastivu vuatri ...

NADIA - è paralizzato da cinque minuti?

GAETANO - Chi c'entra: prima iera curcatu e poi mi misi ni la sedia

NADIA - e come mai?

GAETANO - ... m'avivanu stancatu li rini

NADIA - no, le chiedevo come mai è sulla sedia a rotelle? Che malattia ha?

GAETANO - cumu mi mittu a la dritta, cadu 'nterra...

RINO - afflosciamento di li muscoli muscolari

(SQUILLA IL TELEFONINO DI SALVATORE)

SALVATORE- (RISPONDE AL TELEFONINO) ... ah, buongiorno onorevole ma certo può stare tranquillo. Lei è stato servito come sempre..... il suo amico avrà il massimo punteggio più l'accompagnamento ... veramente non è così grave, ma trattandosi di cosa sua, per me è ... moribondo... stia tranquillo onorevole..... l'ho mai deluso??? ... i soldi di beneficenza li ho incassati io... glieli porto personalmente al solito posto.

Buongiorno onorevole. Ci vediamo dopo... (CHIUDE LA CHIAMATA)

Scusate era il mio carissimo amico l'onorevole Benedetto Mazzetta...

NADIA - ... un nome una garanzia ...

GAETANO ...lu sintiu... quindi lei è amico dell'onorevole?

SALVATORE- raccogliamo fondi di beneficenza

GAETANO - ... ca lei ci porta al solito posto ...

SALVATORE- esatto.

GAETANO - per casu chi è na parola segreta ???...

NADIA - come pensavo il signore mi sembra molto sveglio ...

GAETANO - certu dopu ca iè statu curcatu pì forza a essiri svegliu... Ma duttu, mi dicessi... ma sa beneficenza è a fondo perduto?

SALVATORE- ... perduto pì cu li nesci, truvatu pì cu l'incassa. Noi aiutiamo le persone come lei che hanno di bisogno ...

RINO - chi siti bravi. Allora ci portastivu li soldi di beneficenza a ma frati?

GAETANO - ...birduni... nun ha caputu nenti ...l'onorevoli la beneficenza la ricivi nun la fa ...

NADIA - (AI COLLEGHI) ma questo è molto perspicace

SALVATORE- ma che dice dottoressa. Non lo vede che il signore qua presente ... sta parlando e nun capisci nenti...

RINO - duttu pì mia lei havi ragioni ...

GAETANO - veru... nun capisciu nenti...

SALVATORE- ha visto dottoressa. Come vede il signo Gaetano Marra è veramente ammalato.

GAETANO - ... malattia di comunicari all'onorevoli, naturalmenti?

SALVATORE- conviene aggiornarlo. Sapere quanti malati gravi ci sono in Italia per lui è importante. Deve controllare le pensioni per le uscite dello Stato ...

GAETANO - ...e per le entrate di la so sacchetta ...

SALVATORE- ... L'onorevole ci ha sempre detto che non è giusto aiutare solo gli amici nostri. Dobbiamo aiutare anche gli altri ...

GAETANO - e io sono "gli altri"

SALVATORE- ... se lei non fosse malato, sarebbe molto intelligente ...

NADIA - (AI COLLEGHI) lo dicevo io che è molto sveglio...si alzi che un accordo lo

troviamo...

GAETANO - siti accussi bravi ca faciti annivisciri fina li murti atru ca guariri
(SCATTA IN PIEDI)

RINO - miracolo!!! Miracolo!!!

GAETANO - basta fari beneficenza e arrivanu li grazii...

SALVATORE - ... giusto

GAETANO - Duttu, mi dica, almenu l'offerta iè libera?

SALVATORE- certo ... dipende dalla gravità della malattia ... e del suo buon cuore ...

GAETANO - veramenti lu cori di stu mumentu l'haiu malatiddru e non po disporri di tanta bontà

SALVATORE- allora visto che è così gravemente malato: paralisi e vuoti di memoria, l'offerta libera per lei minimo è 5.000,00 euro... compreso l'accompagnamento ...

NADIA - lei capisce . C'è pure l'indennità di accompagnamento. Se poi questa lei non la vuole....

GAETANO - la voglio, la voglio ... ma si accurzammu li malatii, lu putimmu fari uno sconto?

SALVATORE- le ho appena detto che 5,000 è l'offerta minima...

GAETANO - e allura ci mittissi chiddru ca voli ...

SALVATORE- bene... però deve sapere che oltre la beneficenza per l'onorevole, ci sarebbe una piccola percentuale per la commissione...

GAETANO - pì li diritti di segretaria???

SALVATORE- no! La commissione siamo noi Penso che qualcosa ce la meritiamo?? Capisce?

GAETANO - ... certo ...

RINO - dici ca nun capisci nenti?

GAETANO - anchi ccu tutti sti malatii ca haiu, capisciu sempri cchiossà di tia ...

SALVATORE- allora facciamo la pratica anche per lui??

GAETANO - no duttu. Natri 5.000, 00 euru nun li putimmu spenniri...

SALVATORE- ...sappiate che siamo a vostra disposizione. Se improvvisamente dovesse arrivare quest'altra malattia, noi siamo qua per aiutare gli altri

(RINO FA GLI SCONGIURI)

GAETANO - e quantu fossi sta commissioni a la commissioni?

NADIA - ... solamente il 10% della pensione che prenderà...

GAETANO - lu sapi ca iè molto sveglia pure lei?

NADIA - è solo un pensierino economico per le nostre responsabilità Capisce?

GAETANO - certu ca capisciu, nun sugnu zuzzu...

NADIA - Voi dovete capire che considerata la crisi che stiamo vivendo, noi e l'onorevole abbiamo bisogno di arrotondare...

GAETANO - di panza e di sacchetti ...

RINO - e certu su picca chiddri ca guadagna l'onorevoli

SALVATORE- sa, molte volte non basta veramente quello che si guadagna. Ognuno ha il proprio tenore di vita. E lui, ha un tenore molto alto....

GAETANO - e nuatri 'nveci ca avimmu un contrabassu ... molto bassu.... fina chiddru ca avimmu iè supirchiu e l'hamma dari al tenore

SALVATORE- l'importante che si trova un buon maestro di musica che mette insieme tutti e compone una bella orchestra ...

GAETANO - e chistu maestru sarebbe lei....

SALVATORE- modestamente.... ...

GAETANO - e allura riassumendo quantu costa tutta sta musica?

SALVATORE- 5.000,00 subito in contanti ed il 10% della pensione per 5 anni da quando la riceverà.... Vogliamo essere onesti con lei ...

GAETANO - meno mali ... Rino chiama lu papà ca c'havà fari la beneficenza ...

RINO - (PERPLESSO CHIAMA IL PADRE) ...papà
SALVATORE- mi raccomando, considerato il favore che stiamo per farvi, massima discrezionalità. Si rimetta sulla sedia ... lei è' paralizzatu

SCENA 8

GAETANO – RINO –SALVATORE + NADIA - TIZIANA - LUCIA- BIAGIO
(GAETANO SI SIEDE E RECITERA' DELLA SUA FALSA MALATTIA CON I COMPONENTI DELLA FAMIGLIA CHE MAN MANO ENTRARANNO IN SCENA)

GAETANO - stia tranquillo dottore ... (ENTRA BIAGIO)
BIAGIO - ...chi c'è?
GAETANO - papà, 'mprestami 5.000,00 euro...
BIAGIO - QUANTU??? e chi si pazzu?
GAETANO - no, paralizzatu
BIAGIO - no, pì mia tu si pazzu...
GAETANO - nun c'è bisugnu di mintirici n'atra malatia, lu prizzu iè sempri chiddu. Ti staiu dicinnu 'mprestami si soldi ca poi ti li dugnu...
BIAGIO - e dunna l'aviri mai tutti si soldi pì darimilli...
SALVATORE- li prenderà dalla pensione che gli daranno ...
BIAGIO - allora t'hanna dari la pensioni??
GAETANO - certu. Si sugnu malatu chi m'hanna dari? Duttu, ci lu dicissii lei, nun sugnu malatu??
SALVATORE- certo, gli abbiamo riconosciuto la paralisi agli arti...
BIAGIO - e allora o siti secchi o siti minchiuna ...
GAETANO - e si tu ti faccissitu li caz ... caspiti tua e issitu a pigliari li soldi ... nun gnè migliu?
BIAGIO - (CHIAMA LUCIA) ... Lucia ... (ENTRA LUCIA)
LUCIA -chi successi?
BIAGIO - (A LUCIA) vidica to maritu voli 'mpristati 5.000,00 euro ... tu si testimonia ...
LUCIA - e chi n'havà fari?
GAETANO - ti iè accattari na pelliccia ...
LUCIA - bona iè ...
SALVATORE- mi scusi signor Gaetano, me li prende questi soldi o no?
NADIA - abbiamo altre visite da fare ...
GAETANO - cumu chista mia?
NADIA - probabilmente La vostra è una malattia contagiosa ...
GAETANO - (AL PADRE) va pigliami si soldi (BIAGIO ESCE E VA PRENDERE I SOLDI)
LUCIA - ma chi è ca n'ha fari?
SALVATORE- ... deve fare beneficenza ...
LUCIA - c'è a ccu la fà a nutri ...
GAETANO - ... ni la vita bisogna essiri buoni. Quannu ci voli s'hava fari ...
LUCIA -ma si nun gnà mancu pani pi mangiari, chi beneficenza ha fari???
GAETANO - .. poi ti lu spiego...
SALVATORE- mi raccomando signor Gaetano ... discrezione
GAETANO - duttu chista iè ma muglieri ... iè 'na tomba ... si confida sulu cu ma cugnata Grazia. Iè chiddu ca poi li cosi li va cuntannu all'atri. Poi del resto nutri simmu mutu cumu na tomba ... (ENTRA BIAGIO CON I SOLDI)
BIAGIO - ... mi sta cadinnu un pizzu di cori (GLI PORGE I SOLDI A GAETANO)
GAETANO - chistu si chiama investimento. Sti 5.000,00 euro si moltiplicheranno ...

(PRENDE I SOLDI E LI CONSEGNA A SALVATORE CHE PRIMA DI PRENDERLI FA UN CENNO A GAETANO DI MANDARE VIA BIAGIO E LUCIA) iti a farivi lu caffè dra intra

LUCIA - e chi ni dittimu alle grandi spese...

BIAGIO - lu caffè iè sulu a la matina e già ni lu pigliammu...

GAETANO - e allora itilu a digeriri... (ESCONO BIAGIO E LUCIA)

SALVATORE-... capisce, meno testimoni abbiamo e meglio è per tutti (PRENDE I SOLDI E STA PER USCIRE)

GAETANO - Mi saluti l'onorevole ...

SALVATORE - lo farò molto volentieri ... mi raccomando rimanga a casa sempre sulla sedia a rotelle. Lei è paralizzato . Vi saluto .buongiorno..

(LA COMMISSIONE STA PER USCIRE)

RINO - mi scusassi duttu, ma s'onorevoli pi li disoccupati, nenti fa?

SALVATORE- certamente ... lavora molto per loro ...

RINO - ah, pirchissu nun ci né travagliu in giru, lu fa tuttu iddru....

SALVATORE- no, non nel senso di lavorare, non si permetterebbe mai, è nel senso che studia il problema

GAETANO - e le operazioni c'ha riniscinu sempri, veru? Scummissa ca cogli fondi di beneficenza puru pì iddri?

SALVATORE- l'onorevole è di buon cuore e aiuta tutti quelli che si rivolgono a lui ... la disoccupazione la vede come una grande risors....piaga sociale che raccoglie molti voti molti motivi di lamentele dei cittadini e questo ... all'onorevole gli fa comodo gli fa scomodo ...

GAETANO - nun si cufunnissi duttù. Lla sapimmu tutti sa storia ...

RINO - e nun ci putimmo parlari pì mia??

GAETANO - ccu quali grana?

RINO - pì tia lu papà li niscì e pì mia nenti?

SALVATORE - considerato (GUARDA I SOLDI) che siete buoni clienti ... e volete fare un ulteriore sforzo, vediamo di sistemare pure quest'altro problema. Vi farò parlare con un altro collega .. sapete ognuno di noi è speciliizzato nel suo campo

GAETANO - quannu li travaglia s'hanna fari giusti iè accussì ...

SALVATORE- Se volete ve lo mando a casa....

RINO - si lei ni rassicura ca la cosa si po fari, ni lu mannassi ...

SALVATORE- però mi raccomando: con questo mio collega, parlate a mezze parole e possibilmente in intimità tra voi, senza parlare agli altri i vostri rapporti.

(SI NOTERA' LA PERPLESSITA' DI RINO E GAETANO PER IL DOPPIO SENSO DELLE PAROLE). E' un tipo molto suscettibile. Probabilmente si presenterà sotto altre vesti parlando magari con in codice. Dovete assecondarlo, metterlo a suo agio e dovete essere voi a sbilanciarvi con le dovute precauzioni. Quando avete fatto tutto, consegnategli la beneficenza..

GAETANO - ma unu cchiù normali nun c'è???...

SALVATORE- lui è specializzato in quello che fà.... Arrivederci... vedrete che vi aprirà tutte le porte del successo. (ESCE LA COMMISSIONE)

SCENA 9
GAETANO E RINO

- GAETANO - ni bastassi macari ca ni rapissi una sula....
- RINO - lu vidisti??!!!! Truvammu puru la soluzioni pì mia. Simmu a cavaddru ...
- GAETANO - veramenti 'ncapu su sceccu c'ha acchiani tu sulu. Vi mintiti in intimità e faciti i vostri rapporti.
- RINO - e tu chi fa a taliari?
- GAETANO - no i minni vaiu e ti la sbrighi tu...
- RINO - senza di tia, i nun sacciu fari nenti
- GAETANO - chi vulissitu diri?
- RINO - ca a sulu m'affruntu e nun sacciu fari nenti.
- GAETANO - ti lu 'mparu i cumu a fari. Lu dutturi chi dissi ca c'ha parlari in intimità? Allora, tali cca. Quannu trasi chiddu ci va vicinu e t'ha rimini accussi: ... culu a punta (GLI FA VEDERE LA MOVENZE AFFEMMINATE CHE DEVE FARA RINO)
"... prego si accomodi lo aspettavo..." . Lu dutturi trasi e tu ti ci mitti sempri cchiù vicinu, in intimità "... si accomodi..." Lu fa assittari. Ci v'ha vicinu l'orecchiu e ci dici "...vuole un po' di caffè?" ... chiddu s'assetta e ti dici "...no, grazie..."
- RINO - e si mi dici di si??
- GAETANO - chiddu veni cca pì fari affari, no pì pigliarisi lu caffè. A stu puntu quannu iddru ti dici di no, tu va subito a lu sodu ...
- RINO - e chi ti paru affamatu?
- GAETANO - chi c'entra. Ci dici subito... "che c'è lavoro per me?"
- RINO - e chiddu mi manna subitua quattu clienti ...
- GAETANO - chi fa, ha commentari o m'ascutari?
- RINO - t'ascutu...
- GAETANO - allora zittiti e memorizza chiddu ca ti dicu. Cumu c'ha dummani si c'è travagliu, iddru t'hava diri ca c'è tuttu chiddu ca vua tu. Allora ci rispunni ... "mi piacerebbe lavorare con il sedere sopra una poltrona"
- RINO - e si ci dicu direttamente ca vulissi fari l'impiegatu nun gne cchiù eleganti??
- GAETANO - a sa genti si parla in codici, lu sintisti chi dissi lu dutturi? Dopu ca ci dici di la poltrona, ti c'ha vicini arrì a l'orecchiu e ci dici "... quanto si prende l'amico tuo?" nun ci mintuari l'onorevoli. Iddru lu capisci. Ti dici quantu si piglia. Lu fa aspittari. Va di lu papà e ti fa dà li soldi ca voli.
- RINO - e si lu papà m'assicuta?
- GAETANO - e nun ci sugnu i midè drra n'arri ca ascutu tutti cosi... Pigli li soldi ci li du e ci dici "ecco la beneficenza. Aspetto con ansia la manna del cielo". Cchiù chiaru d'accussi si mori ... chiddu si piglia li soldi e sinni v'ha
- RINO - e si prima di irisinni mi duna la manu??
- GAETANO - pì lassallu cchiù cuntentu ci du na vasata (SEMPRE IMITANDO IL GESTO)
- RINO - ... ma p'ì forza iè fari tutti sti cosi?
- GAETANO -lu vidisti quantu ni fici i midè pì mia? Caru Rino, ormai la situazioni iè chista: o t'arrangi tu o risti fora di tutti cosi. Ora mi lu vua ripetiri chiddu ca ha fari??
- RINO - Chiddu tuppia, i vaiu a rapu e ci dicu (MUOVENDOSI GOFFAMENTE) "prego si accomodi l'aspettavo" ...
- GAETANO - minticci cchiù classi...

RINO - “si accomodi” ... “vuole un po’ di caffè” Iddru mi dici “ no, grazie” e continuo
 “c’è lavoro per me?” ... “mi piacerebbe lavorare con il sedere sopra la poltrona”
 ...”quanto si prende l’amico tuo?” iddru mi lu dici, ci vaiu a pigliu li soldi. Ci li
 dugnu “ questa è la beneficenza. Aspetto con ansia la manna del cielo” e ci dugnu
 la manu

GAETANO - la vasata iè migliu ...(IMITA IL GESTO ED ENTRANO LUCIA e GRAZIA)

SCENA 10

GAETANO – RINO - LUCIA- GRAZIA- poi BIAGIO

LUCIA - (SGOMENTI) chista proprio nun la sapiva?
 GRAZIA - chi è na nova malatia?
 GAETANO - siti gelosi ca vasu a ma frati?
 GRAZIA - nun gne la vasata ca mi preoccupa, ma sa annacata di n’arri...
 GAETANO - c’haiu mangiascinu....
 RINO - si nun m’arrangiu accusà nun travagliu cchiù...
 GRAZIA - chi è n’atra pinzata di to frati?
 LUCIA - n’atra richiesta di pensioni in vista?
 GAETANO - chissa nun na havà portari pensioni, ma travagliu....
 GUISEY-GRAZIA – chi????
 GRAZIA - chi ci vua fari fari lu prostitutu a ma maritu?
 (GAETANO E RINO RIDONO PER IL MALINTESO E LE LASCIANO PARLARE)
 LUCIA - capisciu ca li tempi su chiddi ca su, ma arrivari a stu livellu la cosa iè
 preoccupanti...
 GAETANO - na vota ca si vinninu tutti, ni vinnimu puru nuatri...
 GRAZIA - vinniti tu, ca ma maritu lu vugliu pi cumu iè.
 GAETANO - lu sa quantu genti s’hannu sistematu di sta manera?
 GRAZIA - di l’atri nun m’interessa nenti. Ti dissi lassa stari cuietu a to frati e penza a tia...
 voli diri ca hiammu a dumannari l’elemosina cumu cumincianu a fari tutti l’atri...
 LUCIA - chiù tustu, cumu iè finiri ccu lu dutturi?
 GAETANO - Jonny Travolta fici le record d’incassu..
 GRAZIA - e chi m’interessa di lu film. Ti staiu addumannannu di tia...
 GAETANO - appunto... recitazione magistrali. Incasso record:pensione e accompagnamento.
 Ci fici cuddrari tutti cosi e li pigliaiu pi fissa
 RINO - s’inni iru pi fina commossi e scioccati di tutti li malatie ca ci fici cuddrara ...
 GRAZIA - nun gn’essiri esageratu... (ENTRA BIAGIO)
 GAETANO - te lo giuru. Na dottoressa si misi a chiangiri....
 BIAGIO - ci lu dissi ca ieranu o scecchi o minchiuna.... Ma a quantu pari ieranu tutti dui...
 GAETANO - l’importanti ca mi dunanu sa pensioni... Cara cugnata, ... cumu vidi ora sugnu
 malatu
 GRAZIA - quindi la pensioni iè sicura????
 GAETANO - certu ... avivatu dubbi??
 GRAZIA - complimenti.....
 GAETANO - donna di poca fede ... ancora nun canusci li capacità di to cugnatu ...
 GRAZIA - ma cumu facisti a cummencirli...?
 GAETANO - pi vidiri si iera veramenti paralizzatu a li gammi mi dissiru: alzati e cammina... E i
 nun mi susiiu.

- GRAZIA - bravu, chi parti di grandi attore ca facisti
- GAETANO - Circaru di farimi susiri iddri e i cadiu ‘nterra. Mi spinciru, mi misuru ‘ncapu la seggia e mi chiesuru scusa pì la caduta ca mi ficiru fari. Poi mi facivanu dumanni e ci rispunniva a modu mia. M’ammintai c’aviva un frati americanu e a dru dutturi lu strammaiu cu l’america fina ca lu fici parlari americanu. Vi dicu ca arrivaru a un certu puntu e mi dissuru: “basta cu la visita: lei è paralizzatu di tutti cosi. Iè cosa di pensioni... più l’accompagnamentu” dicillu Rino...
- RINO -viniva di chiangiri pure a mia...
- BIAGIO - si ci fu unu ca chiangì fuiu i ...
- GRAZIA - a roba ca c’ha ‘ncagliasti puru tu?
- BIAGIO - ma quali, pì li soldi ca mi ficiru nesciri...
- GRAZIA - quali soldi???
- GAETANO - ah nenti.. lu dutturi avera a fari na beneficenza e s’aviva scurdatu li soldi intra e li vosi ‘mpristati di mia.
- GRAZIA - allora chissu li grana ti fricà
- GAETANO - ma chi va dicinnu. Un signori accusò onestu nun l’hau ‘neutratu mai. Rino, sa chi ti dicu? Niscimmu e himmu accattari na buttiglia di champagni pì brindari a la pensioni...
- LUCIA - intantu accontentati di lu spumanti ca iè lu stessu. E poi cu quali soldi...??
- GAETANO - chiddri di ma patri ...
- BIAGIO - eh... I nun haiu soldi...
- GAETANO - chi fa nun vua brindari a la bella notizia?
- BIAGIO - e pi sta vota ti li miriti... (GLI DA I SOLDI – GAETANO STA PER USCIRE)...
- GRAZIA - mannaci a to frati sulu. Si ti vidi lu dutturi ca camini ti leva subito la pensioni e ti denuncia
- GAETANO - lu dutturi a st’ura iè all’ufficio che sta facinnu lu certificatu d’invalidità. Amunì
- RINO - ‘ncumincia a caminari ca vighu (ESCE GAETANO) .. ma chi fa, c’ha ta cridutu a tuttu chiddu ca ha cuntatu??
- GRAZIA -pirchè nun ci la dunanu la pensioni?
- RINO - chissa forse ci la dunanu. Iè tutta la storia ca iè ‘mbrugliata. Chiddri ci dissiru “si alzi” e iddru si susì. Ci detti 5.000,00 euro pì dalli a n’onorevoli appattatu ccu lu dutturi...
- LUCIA - atru ca grandi attore ... ma talia in quali guaiu si va mintinnu... (ESCE RINO)
- GRAZIA - su tutti corrotti e vInnuti. A tutti si politici ci fa comodu sta situazioni di crisi. Accussì pì l’elezioni hannu ‘nmanu la l’arma del bisogno...
- LUCIA - basta ca nun si fa scopriru ... amunì dra intra Grazia ca immu a cucinari pì nuatri
- BIAGIO - si resta qualcosa, chiamatimi ...
- LUCIA - pì chiddu ca hamma mangiari, l’unica cosa ca na hava ristari iè la fami...
(ESCONO LUCIA E GRAZIA)

SCENA 11

BIAGIO e poi MARIA

- BIAGIO - cu tutti li ma soldi, mi tocca liccari la sarda. Cumu putimmu campari tri famigli ccu na pensioni di quattru soldi? Menu mali ca mi dittiru s’arritrati. Almenu ogni tantu putimmu fari qualchi spurzu. Na crisi accusò forti, nun mi la ricurdu in tutta la ma vita. Addirittura pari ca sta superannu fina chiddu di lu ‘29. E quannu a va finiri? Ma gira e firria la crisi l’avimmu sulu nuatri puviriddruzzi. Li potenti si gudinu lu putiri, li ricchi su sempri cchiu ricchi, li politici continuano a farisi li cazziciddri d’iddri pigliannuni sempri pì fissa e nuatri ‘nveci hamma subiri la crisi

pirchè simmu li cittadini ca hanna sottostari a chiddu ca dicinu iddri...

(BUSSANO ALLA PORTA TRE VOLTE -ENTRA MARIA)

- BIAGIO - trasi ...
- MARIA - chi parli sulu?
- BIAGIO - almenu chissu ancora lu puzzu fari...
- MARIA - cumu finì cu du 'mbrugliunazzu di to figliu GAETANO?
- BIAGIO - a quantu pari s'accattà la pensioni...
- MARIA - cumu s'accatta??
- BIAGIO - ci detti 5.000 euro a lu dutturi pi fariccilla aviri...
- MARIA - 5.000 euro??? E cu ci li detti???
- BIAGIO - i... cu ci li putiva dari??
- MARIA - e chi fa mpazzisti??
- BIAGIO - ci l'impristaiu ...
- MARIA - chissi nun tinni duna cchiù...
- BIAGIO - cumu piglia la pensioni mi l'hava dari picca la vota...
- MARIA - eh, nun ti lu scurdari ca ci sugnu puru i...
- BIAGIO - e cumu mi lu puzzu scurdari, ca s'è sempri attaccata 'ntesta ccu si soldi...
Nun fa atru ca addumannarimi soldi: na vota pi li midicini, n'atra vota pì na visita.
E i all'ammucciuni di li ma figli pruiu. Mi cumminiva ca mi pigliava na rumena ca mi custava cchiu picca...
- MARIA - e macari a mia cumminiva pigliarimi unu ca nun aviva figli... no, ca si stannu mangiannu tutti cosi iddri
- BIAGIO - e chi s'hanna mangiari ca mancu avimmu chiddu giustu ...
- MARIA - ma sempri ca lu levanu a nuatri ...
- BIAGIO - chi fa li ittu a mizzu a na strata?
- MARIA - s'arrancianu cumu fannu tutti l'atri ...
- BIAGIO - e ormai tutti accussi fannu. Li figli si rivolginu a la famiglia ... chidinu aiutu a lu patri e a la matri : cu addumanna la casa, cu li soldi, cu lu mangiari...
- MARIA - tu si un patri furtunatu ca li to figli t'addumannanu tutti li li tri cosi: casa, soldi e mangiari...
- BIAGIO - avissi a campari almenu du cint'anni...
- MARIA - e quannu l'avissi a pigliari la reversibilità?
- BIAGIO - e tu chissu aspitti. Ma ti iè fari allungari lu cuddru cumu na giraffa....
- MARIA - pì li probabilità di la vita avissitu a mori tu prima di mia ...
- BIAGIO - ...e diri ca aviva fattu fina lu biglittu fattu pì la Romania "Pigliati a chista cuscì. Iè italiana. Parlati la stessa lingua. Siti sulì tutti dui, vi faciti cumpagnia e fa n'opera di carità a na paisana nostra" Iera migliu s'avissumu parlatu linguì diversi cumu stammu facinnu ora.
- MARIA - raggiuni hia. La curpa iè di to cuscinu. Si s'avissi spurnusciatu cchiossà, a st'ura macari avissi truvatu qualchi atru cu na pensioni cchiù grossa ...
- BIAGIO - 'nveci t'accuntintari di chiddu mia
- (BUSSANO ALLA PORTA VA AD APRIRE BIAGIO ED ENTRA ENZO)

SCENA 12

BIAGIO- MARIA E ENZO

- BIAGIO - ... parlammu di lu vo e spuntanu li corna ...
- ENZO - i chi avissi esseri? Lu vo o li corna???
- BIAGIO - tutti dui. Siti unica cosa...

- ENZO - c'ha avissi giuratu. Una nun mi la scanzu. Ca avivavu di parlari di mia??
- MARIA - 'nveci di ringraziariti ca ni facisti 'ncuntrari, ti dici paroli ca ci purtasti a mia pi matrimuniu...
- ENZO - iddru nun c'ha statu mai bunu ccu mia. I pì iddru maiu sempri prodigatu pi lu so beni
- BIAGIO - ...ccu precisioni, ta prodigatu pi la to sacchetta. Cu la scusa ca li cosi a lu travagliu ti vanu mali e ccu sta crisi nun ti paga nuddru, gira-gira vini di mia pì farmi qualchi favori e mi tocca dariti la mancia cumu li carusi...
- ENZO - cuscì, tu m'ha capiri. Si mancu arrotondo 'ncapu qualchi travagliddru extra, cumu iè campari?
- BIAGIO - ma tu proprio ccu mia arrotondari?
- ENZO - e si mancu n'aiutammu in famiglia?
- BIAGIO - i t'aiutu. Ma tu ma datu sulu sdirrupu. Per esempio pì chistu maglificu matrimuniu ca mi facisti fari, ti mangiasti n'annu di la ma pensioni. Ca i avissi pututu girari lu munnu pì truariminni una cumu piaciva a mia: a immagine e somiglianza. No ca mi facisti carriari stu catafascio...
- MARIA - si senza riconoscenza.
- ENZO - cuscì, ma almenu ccu Maria po stari tranquillu ca ti servi e nun sinni scappa cumu fannu tanti atri fimmini dopu ca hannu sprimutu tutti cosi. Ci l'ha cca sempri vicinu a tia
- BIAGIO - e chissu iè lu problema ca mi sta sempri vicinu. Si sinni scappassi fossi felici...
- ENZO - nun gnessiri esageratu. Na cucina cchiù beddra di chista dunna l'avera a truaru?
- BIAGIO - anchi a lu museu egizianu...
- ENZO - comunque, havia vinutu pi fariti sapiri ca trovaiu na casa bella d'affittari cu picca grana...
- BIAGIO - e chi minni a fari?
- ENZO - pi li to figli ... iddri sinni vanu dra e tu pua stari cuietu sulu cu to muglieri
- BIAGIO - e cu ci lu paga l'affittu? Su tutti dui disoccupati cu mugliri a caricu...
- MARIA - e nuatri chi hamma cuntinuari tutta la vita accussì? Cu iddri sempri intra. Senza tecchia d'intimità ...
- BIAGIO - propriu pì chissu sugnu cuntentu. Almenu ccu li ma figli mi svariù. Lu problema tua iè ca nun pua gestiri li ma soldi cumu vulissitu ...
- MARIA - o prima o dopu la iè fari ... a la facci tua ...
- BIAGIO - lu vidi chi matrimuniu mi purtasti? Chi sugnu felici cu iddra? M'avissitu arriggarari li grana ca ti detti e m'avissitu a pagari pi lu dannu ca mi purtasti.
- ENZO - lu capiu. Migliu ca minni vaiu. Nun tira aria bona. Arrivederci (ESCE ENZO)
- MARIA - bravu, chi bella figura ca mi facisti fari cu to cuscinu... chi havà pinzari di mia?
- BIAGIO - a parti ca nun gnavi tutto su cervellu pì pinzari e poi iera giustu ca viniva a sapiri di cosa è stato in grado di cuminari.
- MARIA - a diri c'aspittu sa riversibilità, senno ti lassassi veramenti e minni issi...
(BIAGIO FA GLI SCONGIURI) - (BUSSANO ALLA PORTA TRE VOLTE)

SCENA 13

BIAGIO- MARIA – GAETANO E poi RINO – GRAZIA E LUCIA

- GAETANO - (DA FUORI SCENA)chi tuppì tri voti si sugnu fora ccu tia ...
(ENTRANO IN SCENA GAETANO E RINO CON UNA BOTTIGLIA DI SPUMANTE IN MANO)
- GAETANO - va minti la buttiglia in frigo ca quannu allifridda brindammu.

BIAGIO - quantu spinnistivu?
 RINO - nun ni ristarù soldi
 MARIA - e chiddu su “non prendo resto”. Nun t’arriggiranu mai un centesimu...
 GAETANO - ma si niscimmu cu li soldi cuntati, ca hamma a rigirari? Rino mentri si ‘ncucina dicci a Lucia e Grazia di veniri cca ca ci dammu la to notizia (ESCE RINO) ... lu sta capinnu ca Rino si sta mintinnu a travagliari?
 BIAGIO - veru? E dunna ...
 GAETANO - hava beni n’amicu nustru ca ni l’hava diri...
 BIAGIO - e chissu veni fina cca intra?
 GAETANO - e si è amicu nustru (ENTRANO RINO, GRAZIA E LUCIA) ...
 LUCIA - allura, chi nuvità avimmu?
 GAETANO - da un mumentu all’atru hava veniri un signori ca hava mannari Rino a travagliari...
 BIAGIO - dici ca iera amicu tua? Già addivintà “un signore”?
 GAETANO - va bè. Quannu veni nun c’hamma divintari amici? Perciò!!!
 GRAZIA - mamma mia chi bella notizia ca stati dannu...
 GAETANO - siccumu quannu veni chistu ...
 BIAGIO - ... signore ...
 GAETANO - ... iè un tipu discretu vuatri ‘nchiuitivi ddra intra e nun nisciti fin quannu sinni va.
 GRAZIA - macari intra un cunventu m’inchiuu
 MARIA - nun gne cosa pì tia ccu sa lingua longa ca hia...
 GRAZIA - ta taliatu chiddu tua??
 GAETANO - chi vi chiamaiu pì sciarriarivi? Cca hamma fari li cosi serie e vuatri zuzziati... Vi chiamaiu propriu pì chissu. A t’ha fari massimu silenzio cumu si nun ci fussi nuddru intra ...
 LUCIA - saremo muti cumu li pisci... (SUONANO ALLA PORTA)
 GAETANO - (A RINO) chissu l’amicu nustru iè... (A TUTTI GLI ALTRI) itivinni dra intra e mi raccumannu silenzio
 (ESCONO TUTTI STRATTONANDOSI TRANNE GAETANO E RINO)
 ... mi raccumannu fa cumu ti dissi. i sugnu n’arri la porta ...
 (USCENDO GLI DA UNA PACCA SUL SEDERE E LO SALUTA)
 ..by.....(ESCE GAETANO)
 (RINO VA AD APRIRE - ENTRA SALVO VESTITO DA OPERAIO)

SCENA 14

RINO E SALVO E POI GAETANO

SALVO - buongiorno ... mi hanno detto di venire qua per sistemare una porta che non si vuole aprire... che è successo???
 RINO - (IN MODO EFFEMMINATO) ah, buongiorno, prego si accomodi l’aspettavo ... (SALVO, ESITANTE ENTRA) ... si accomodi....
 SALVO - veramente son venuto ...
 RINO - ... si accomodi(LO STRATTONA SULLA SEDIA - GLI SI AVVICINA ALL’ORECCHIO) Vuole un po’ di caffè?
 SALVO - se c’è perché no...
 RINO - no... non ce né

SALVO - allora un po’ d’acqua che sono accaldato...
 RINO - (IN MODO NATURALE) ... cheee????
 SALVO - un po’ d’acqua..
 RINO - (RITORNANDO C.S.) ... le chiestu se vuole il caffè???

SALVO - se non ce né va bene l' acqua....

RINO -ho detto: Caffè!!!!l

SALVO - Caffè... No

RINO - (ASCIUGANDOSI LA FRONTE) oh finalmente..... che c'è lavoro per me?

SALVO - uh....a mizzu la strata sicuramenti ...

RINO - no, io voglio lavorare possibilmente con il sedere...sotto.... la poltrona...no... sopra No ... voglio lavorare con il culo ...sopra la poltrona

SALVO - a suo gusto e piacere ... intanto avissi a travagliari i, si mi dici chiddu ca c'è di fari. Sono qua per lei

(RINO PREOCCUPATO RIMANE IN SILENZIO – GAETANO ESCE DA DIETRO LE QUINTE LA TESTA PER ASCOLTARE. VEDE CHE SALVO GLI DA LE SPALLE ED ENTRA IN SCENA PER SUGGERIRE A RINO QUELLO CHE DEVE FARE)....

Parlo con lei? Che devo fare?

GAETANO - (MIMA : “quando si prende l'amico tuo?” – RINO NON COMPRENDE)

RINO - ... (RIVOLTO A GAETANO) Nun ti capisciu

SALVO - (PENSANDO CHE RINO STA PARLANDO CON LUI) chi c'è di fari? mi mannaru cca pi un travagliu ...

GAETANO - (RINO NON CAPISCE LA DOMANDA E GUARDA FISSO GAETANO CHE CONTINUA A MIMARE - FA TANTI GESTI CHE RINO NON CAPISCE – SALVO NOTA CHE RINO GUARDA DIETRO LE SUE SPALLE E SI GIRA-VEDE GAETANO CHE GESTICOLA)

SALVO - chi è muto??

RINO - no, solo paralizzatu

SALVO - paralizzatu????? (ESTEREFATTO CHE LO VEDE IN PIENA FORMA)

GAETANO - (CONTINUANDO A GESTICOLARE MA IN MODO ANCHE LUI AFFEMMINATO SI BUTTA A TERRA E CHIEDE...)... la sedia a rotella.....

RINO - (FINGENDO UN RIMPROVERO)... ma chi te l'ha detto di alzarti??? Il dottore ti ha detto di stare sempre seduto...

SALVO - pirchè chi fa si alza??

GAETANO - spesso provo se avviene un miracolo....

SALVO - ma cca intra nun ci n'è bisugnu di unu sulu? Anchi chistu signore n'havi bisugnu di unu...

GAETANO - per questo abbiamo chiamato lei ... chistu signori si chiama Rino e iè ma frati. Io mi chiamu Gaetano.

SALVO - siti propriu na bella famiglia ...

GAETANO - noi vogliamo saper come dobbiamo comportarci con lei...

SALVO - puliti e cu li manu a pustu ...

GAETANO - il suo collega ci ha detto che l'uomo giusto può fare qualcosa per noi ...

SALVO - sono qua per questo ...

GAETANO - mio fratello ha bisogno di lei...

SALVO - so frati sulu???

GAETANO - si, io ormai ho fatto la mia strada ...

SALVO - e ora voli avviari a so frati ...

GAETANO - esatto. E' disperato e voli fari la mia stessa strada ...

SALVO - si è pi chissu, lu vii beni avviatu...

GAETANO - ah si??? Complimenti, lei è l'uomu che ci voleva per mio fratello...

SALVO - ma chi sta dicinnu???

GAETANO - so che lei è l'onore.... (FACENDO GESTI DI COMPRESIONE)..onore ...andate

d'accordo...

SALVO - appunto...

GAETANO - e lei al suo onore.... (C.S.) gli deve dire che mio fratello ha bisogno di lui..

SALVO - ... suo fratello l'onore ...(IMITA IL GESTO DI GAETANO) .. se lo deve guadagnare....

GAETANO - lo so è questione di (ALTRI GESTI COME DIRE SOLDI).....

SALVO - veramenti l'onore non si compra e non si vende....

GAETANO - si conquista ccu la beneficenza...

SALVO - bravo....comportandosi bene...

GAETANO - mio fratello è disposto a fare qualsiasi cosa...

SALVO - e chi ci dissi ora,ora. Si deve comportare bene...

RINO - (A BASSA VOCE A GAETANO) lu capì lu discursu. Comportarsi bene, in codici. Voli diri Dammi li grana....

GAETANO - giustu... (A SALVO)... Allura ... nuatri vulimmu fari beneficenza al suo onore.. quantu voli

SALVO - a mia nun m'interessa, chiddu ca vuliti fari faciti ...

GAETANO - nun c'è na tariffa fissa?

SALVO - solitamente la beneficenza si fa a offerta ...

GAETANO - bunu ... allura facimmu: cinqu no ca su assai.... Quattro... midè... tri???

SALVO - scusati, vi deciditi e mi diciti chidru ca iè fari ca minni iè ghiri ...

GAETANO - (A RINO) vistu ca simmu liberi, ci dammu sulu 200,00 euro??

RINO - (A GAETANO) ccu 200,00 euro chiddu mi trova un travagliu scarsu ...

GAETANO - Ccu 200,00 euro chi ci veni?

SALVO - na porta di cumpinzatu scarsu

RINO - a vistu? In codici significa ca Ccu 200,00 euro mi portanu un compenzu scarsu. Dammuccinni macari 3.000,00. almenu fazzu veramenti l'impiegatu, chiddu guadagnanu cchiossà ..

GAETANO - ... Scusassi ccu 3.000,00 euro di beneficenza chi ci veni?

SALVO - na vita 'mparadisù ...

RINO - troppa grazia ...

GAETANO - (A RINO) allura ci ni dammu 2.000,00 ca lu purgatoriu pì tia va beni ... va di lu papà e ti fa dari 2000,00 euro (ESCE RINO)

SALVO - allora, mi faciti fari lu ma travagliu??

GAETANO - certu. Anchi nutri simmu impazienti di vederlo all'opera.

SALVO - perfettu. Allura, lu ma collega mi segnalà ca c'è bisugnu di rapiri na porta... qual'è

GAETANO - ...ci lu dissi ... basta una qualsiasi e nuatri simmu cuntenti ...

SALVO - pirchè su tutti bloccati ...

GAETANO - nun si vidi in giru ca simmu senza via d'uscita ? ...
(DA FUORI SCENA SI SENTE GRIDARE DA BIAGIO: "QUANTU???)

SALVO - chi fu?

GAETANO - iè ma patri ca soffri di attacchi epilettici?

SALVO - stati propriu tutti beni intra sta famiglia...

GAETANO - putissi iri migliu. Ma pì fortuna li cosi si stannu aggiustannu...

SALVO - cuntenti vuatri cuntenti tutti.... (ENTRA RINO CON I SOLDI)

RINO - (PORGENDO I SOLDI A GAETANO) te ccà. Lu papà li voli arrigirati a lu primu stipendiu. Tantu sempri mi l'hanna dari 1.200, euro a lu misi..

GAETANO - sta tranquillu ca cumu l'onere.. sapi ca si ma frati, t'havà truvàri lu migliu pustu pì cumu simmu clienti affezionati...

SALVO - ma 'nzumma ca hamma fari n'allibirtammu o minni vaiu....
 GAETANO - (GLI DA I SOLDI) ca c'è la beneficenza. Sinni po ghiri ...
 SALVO - ma...
 GAETANO - ci dissi, sinni po ghiri. Ora iè tutto a posto ...e ni saluta l'onore...
 RINO - grazie di tutto (LO ACCOMPAGNANO FUORI).
 SALVO - mha!?!?!? E cu ci lu dissi lu parrinu ca avia bisugnu di grana? !(ESCE SALVO)
 GAETANO - e anchi chista iè fatta. CCu una fava pigliammo du picciuna. E Comunque in tutti li
 cosi pì forza c'è essiri i in prima persona. Ora caru Rino buon lavoro
 RINO - nun viiu l'ura d'ancuminciari ...
 GAETANO - a vistu cumu cangianu li cosi in un mumentu. Basta truvati la persona giusta a lu
 pustu giustu. Sa Benedetta Mazzetta ... l'è vutari pì tutta la vita
 RINO - Benedetto, masculu iè ...
 GAETANO - o masculu o fimina sempri Mazzetta iè ...

FINE I ATTO

ATTO II

STESSA SCENOGRAFIA - IN SCENA GAETANO E RINO

SCENA 1

GRAZIA E LUCIA

- GAETANO - nun viù l'ura ca arriva la risposta di la ma pensioni
- RINO - e di lu ma travagliu nenti??
- GAETANO - midè... iè ca sugnu 'mpazienti ca cumu arriva sa pensioni mi iè arripusari pì tutta la vita...
- RINO - pirchè ca fattu fina a stura? A travagliatu assai e giustamenti ora vinni l'ura di ripusariti... certu nun su metodi onesti pì arrivari ad aviri certi diritti...
- GAETANO - e si travagliu nun ci né ca hamma fari? Fina ddri quattro fabbrichi ca avivamu, na pucu falliru, na pucu hannu chiusu e l'atri, pì nun farisi mangiari ancora di li tassi, si n'hanna iutu all'estero. Lu travagliu di cca lu purtaru in Romania, in Polonia e ni l'atri paesi dell'Est, dunna la manu d'opera ci costa cchiù picca...
- RINO - lu munnu addività a lu rivirsu. Li poviri vinnu cca e li ricchi sinni vannu ddra...
- GAETANO - si la mangiaru la beddra Italia. Ni stannu purtannu all' esasperazioni .Pirchissu tutti ni dammu da fari pì campari. Sempri migliu di irisinni a rubari
- RINO - ma sempri rubari iè chiddu ca sta facinnu! Si ti scuprunu ti la fannu pagari...
- GAETANO - a mia? e a tia nenti??? Lu problema iè sulu chissu pirchè s'arrobanu li nistri politici, nun succedi nenti: na vota pirchè nun li punnu processari, n'atra vota pirchè li grana ca si pigliaru sirvivanu a lu partitu, n'atra vota ancora ca ci sirviru pì li spisi ca fannu e tutto si cummoglia.
- RINO - e s'arrubbammu nutri, anchi si pì disperazioni, ni la fannu pagari cara d'amara. Nutri nun putimmo pagari mancu l'affittu di na casa e iddri si ritrovanu patruna di villi senza nesciri soldi e senza sapiri mancu cu ci la paga ... Si mintinu davanti la televisioni ccu dra facci di babbi e fannu finta ca nun sannu nenti di chiddu ca cuminanu. S'accatanu villi cu la vista davanti lu colosseu o ni li migli posta, il paganu quattro soldi e nun sannu ca dra villa vali pì deci voti di quantu la pagaru iddripari ca la differenza di grana ci cadì di 'nciluvidi chi fortuna hiannu
- GAETANO - e chissi su li politici ca ci purtammu nuatri a lu parlamentu. Ca li cunta si li fannu a convenienza d'iddri...
- RINO - Di nuatri poviri disgraziati ni parlanu, pì fina ci ghiancinu di 'napu, ma poi ni votanu li spaddri e sinni fricanu di tuttu cosi e nun vidinu quanta disperazioni c'è in giru
- GAETANO - simmu arrivati a lu puntu ca unu nun pò stari tranquillu mancu a casa sua ca un minutu ti trovi genti intra e ta robanu fina li mutandini...
- RINO - chissu veramenti iè lu prizzu di li nostri vizi
- GAETANO - ma quali... c'è puru la disperazioni di la genti onesta Lu sintisti un misi fa, chi ci successi a 'mpari Peppi? C'ha arrivà lu pignoramentu di la casa dunna sta, pirchè nun aviva potutu pagatu du bulletti di tassi. L'annu scorsu lu l'avivanu licenziatu e pi pagari dri bulletti ci tuccà vinnisi la machina pì nun farisi pignurari la casa. Poi nun avinnu atru di vinnisi, pì campari, un iurnu ca si trovà senza un centesimu pà accattarisi lu pani, bussà ni la casa di na vicchiareddra. Ci 'mbruglià ca iera un impiegatu di lu gas e vuliva vidiri li bulletti. Cumu la vicchiareddra lu fici trasiri, circà di rubarici qualcosa. La vecchia lu scoprì e l'assicutà. Cu la mortificazioni ca si sintiva d'incuddru, arrivà intra e s'avia ammazzatu. La muglieri pì furtuna arrivà a salvarlu all'ultimu minutu, pirchè rientrà prima e lu trovà ccu la corda manu ...

RINO - ... chissa iè na cosa veramenti gravi ca mancu avissi a succediri...
GAETANO - invece succedi La sintitu quanta genti disperata l'ha fattu?
(BUSSANO ALLA PORTA – RINO VA AD APRIRE ED ENTRA BIAGIO)

SCENA 2

RINO_GAETANO E poi BIAGIO - MARIA

BIAGIO - ... circati di restituirmi lu cchiù prestu possibili li soldi ca v'impristaiu...
GAETANO - nun ti preoccupari, ca li debiti ni l'hamma livari (ENTRA MARIA)
MARIA - e all'ibbirtativi ca c'ha ta pirsu timpu
BIAGIO - ti dissi ca mi l'hanna a dari, fatti li fatti tua ca cu li ma figli ci pinzu i...
RINO - amunì ca li cunta vi li fannu a suli (ESCONO RINO E GAETANO)
BIAGIO - ti dissi ca nun t'ammiscari ni li soldi mia. A tia chi ti interessa di chiddru ca ni fazzu?
MARIA - chi m'interessa? Si li spardi tutti s'arritrati ca ti dittiru chi m'ha lassari quannu muri?
BIAGIO - la ma pensioni t'abbasta e t'avanza ... e quannu la finisci di fari l'acidrazzu di lu malu auguriu cu stu muriri mi lu dici.
MARIA - iè pinzari a mia, quannu nun ci sarai cchiù tu...
BIAGIO - ma siccumu pi ora sugnu ancora cca, fazzu chiddru ca mi pari...
MARIA - quannu mi maritasti nun parlatu accussì. Avivatu bisugnu di mia e mi coccolavatu tutta. Ora ca ti trasisti intra li to figli, i nun cuntutu cchiù...
BIAGIO - prima, cumu iè ghiè, li ma figli n'affittu lu putivanu pagari, ma ora li cosi ca su troppu stritti nun si lu punnu permettiri cchiù. E si ci permetti, a la facci tua, mi li gudu. Quantu menu pigliu la parti positiva di sta maliditta crisi.
MARIA - si tu si cunvintu ca va beni accussì, pi mia putimmo continuari a convivere pì tutta la to vita. Pirchè i poi, quannu tu muri, minni vaiu di ca intra e mi vaiu a godiri la to pensioni. Iddri socchi vunnu fari fannu. Però poi nun t'ha lamentari si li to figli si stannu mangiannu tutti cosi. Penzanu sulu a chissu. Pi atri cosi la casa pì iddri iè n'albergu. Per esempiu havi na simana ca c'è la porta di la nostra stanza ca 'mpinci e nun si po rapi e nuddru s'arrimina. Telefonaiu a lu fallignami, mi dissi ca veniva subitu, hannu passatu sei iorna e ancora, pi sua bontà, a va beni e ca intra nun c'interessa a nuddru
(BUSSANO ALLA PORTA BIAGIO VA AD APRIRE ED ENTRA ANGELO)–

SCENA 3

BIAGIO- MARIA – ANGELO e poi GAETANO – RINO

ANGELO - buongiorno, cerco il signor Rino ed il sig. Gaetano ...
BIAGIO - su dra intra ca si stanno ripusannu...
MARIA - su sudati murti di lu forti travagliu ca hanna fattu...
BIAGIO - (A BASSA VOCE) ..e zittiti mala lingua. (A SALVO) vi li vaiu a chiamu subitu.
Amunì prima ca ti fa canusciri... (CHIAMANDO) Gaetà, Rino vi vunnu...
(ENTRANO GAETANO E RINO)
GAETANO - buongiorno ...
RINO - Rino Marra
GAETANO - e sugnu Gaetano Marra, so frati, lei chi è
ANGELO - mi manda il dottore...
GAETANO - quali dottore??
ANGELO - il dottore della commissione... sono l'amico dell'onorevole Benedetto Mazzetta

GAETANO - prego si accomodi. Ni purtà nuvità???

ANGELO - il collega dottore che è venuto qua con la sua commissione, mi ha detto che mi volete parlare perché avete qualche problema per trovare lavoro.

RINO - veramenti lu risulvimmu. Il suo collega del collocamento è già venuto e ni misimu d'accordo ccu la beneficenza. Ci la dittimu e sinni ì. Ora aspittammu la chiamata

ANGELO - allora chissu vi fricà li soldi, perché l'organizzazione dell'onorevole per il posto di lavoro non ha mandato ancora nessuno. Sono solo io il referente

GAETANO - e cu iera chissu ca 'nveci vinni??? Iera mizzu affimminatu ..

ANGELO - non ho la più pallida idea...

RINO - ... allora ni pigliaru pì fissa?

ANGELO - molto probabilmente era ... un truffatore

GAETANO - du mila euru si mangià...

ANGELO - 2.000, 00? Si vede che non era la beneficenza dell'onorevole...

GAETANO - certu chiddu fa prizzu fissu

ANGELO - di quello che vi è successo mi dispiace, ma se volete che continuo il mio lavoro per voi, datemi la beneficenza dell'onorevole e me ne vado

GAETANO - e a nuatri ora cu ni lu dici ca lei iè chiddu giustu?

ANGELO - vi posso dire che qui è venuto a farvi la visita un dottore con una dottoressa. Lei era sulla sedia a rotelle (GAETANO SALTA SULLA SEDIA) ...ed il collega, intenerito dalla sua malattia, si sta prodigando per farle avere la pensione. Anzi mi ha detto di riferirle che la pratica è a buon punto

GAETANO - (SI ALZA) ...su di lei a stu puntu nun avimmu dubbi... quantu c'hamma dari?

ANGELO - **5000.00 euro**

RINO - (A GAETANO) c'avivatu dubbi? (AD ANGELO) ... e chi travagliu mi fa truvari??

ANGELO - non preoccupatevi voi siete clienti raccomandati dell'onorevole. Potete avere anche la possibilità di scelta...

RINO - addirittura...

GAETANO - va fatti dari si soldi di lu papà e chiuimmu subito la discussioni (RINO ESCE) Talia cumu ni ficimu pigliari pì fissa fina intra di mia. Ma a chissu cu ci l'aviva dittu di l'onorevoli?

ANGELO - perché vi ha nominato l'onorevole Benedetto?

GAETANO - veramente no, parlava in codici...

ANGELO - ma non è che avete interpretato male i codici?

GAETANO - ma frati iera lu traduttori ... mi l'avera immaginari ca nun capiva un cazz...
(DA FUORI SCENA SI SENTE GRIDARE DA BIAGIO: "QUANTU???)

ANGELO - che è successo?

GAETANO - no, niente è ma patri che soffiri di disturbi mentali....

ANGELO - mi dispiace....

GAETANO - lu so collega ni l'aviva dittu ca avera a parlari in codici... anchi si staiu vidinnu ca lei parla esplicitu senza problemi...

ANGELO - E' semplicemente perché voglio accelerare l'operazione. Ho altre quattro famiglie che mi aspettano ...

(ENTRA RINO E PORGE I SOLDI A GAETANO)

GAETANO - cca ci su li soldi. Chi fa ni la fa na ricevuta

ANGELO - lei sta scherzando vero? Se ha fiducia me li da così, altrimenti me ne vado e noi non ci siamo mai visti...

RINO - ma frati schirzava... si pigliassi si soldi....

ANGELO - ... beneficenza...

RINO - e ghimmu avanti ... (ANGELO SI PRENDE I SOLDI)

ANGELO - dirò all'onorevole di cercare subito un posto di lavoro degno di voi. Arrivederci
(ESCE ANGELO)

RINO - speriamu ca s'alliberta, quantu menu recuperammo li grana ca si fricà dru pizzu di scimiuni

GAETANO - ma cu iera chissu??

RINO - e chi sacciu ... mi facisti fari mezz'ura di scola d'annacatina, sedere di 'ncapu, sedere di sutta e chiddu ni l'ha 'mpilà a lu centru

GAETANO - va be, ormai nun ci putimmo fari cchiù nenti. Scurdammunilli e basta ... tantu tra pensioni e stipendiu, sempri l'hamma racimolari si soldi pi darli a lu papà

RINO - intantu simmu **iunti a 12.000,00 euro**
(ENTRA LUCIA E GRAZIA)

SCENA 4

GAETANO – RINO – LUCIA E GRAZIA

LUCIA - sintimmo gridari lu papà, chi successi?

RINO - ti ficiru l'oricchi... lu sa ca mi sta arrivannu lu travagliu?

GRAZIA - arriva... sta arrivannu ma nun arriva mai?

RINO - quantu prima. Sta vota iè pì daveru. Parlammu cu la persona giusta. Amunì Gaetà (A BASSA VOCE) prima ca veni lu papà a gridari ancora...

GAETANO - si,si amunì ca vaiu a spapurari sa raggia ca haiu. 2.000,00 euro ittati a lu vintu
(ESCONO GAETANO E RINO)

GRAZIA - mi parinu troppu facili sti soluzioni

LUCIA - intantu iè chissu lu sistema. Basta ca ci su soldi di 'nmizzu si vinninu tutti. Cumu arriva sa pensioni, la prima cosa ca iè fari mi iè affittari na casa ca mi iè sentiri la patrona di lu munnu. No ca cca intra mi sintu sempri na frustera...

GRAZIA - i midè, s'arriva ca arriva su pustu, a lu primu stipendiu iè scappari ca iè pari un fulmini e iè fari subito un figliu..

LUCIA - unu sulu?

GRAZIA - prima 'ncuminciu ccu chissu. Poi vidimmo cumu si mintininu li cosi, pirchè cu un sulu stipendiu già du figli su assai..

(BUSSANO ALLA PORTA – VA AD APRIRE LUCIA - E' UN MEDICO PER LA PENSIONE INSIEME ALLA SUA ASSISTENTE)

SCENA 5

LUCIA – GRAZIA – FRANCESCO E FRANCY

FRANCESCO- buongiorno, cerco il Sig. Gaetano Marra.

GRAZIA - ora, ora niscì ...

FRANCESCO- e dove e' andato?

LUCIA - a passari ccu so frati Rino

FRANCY - allora sta bene?

GRAZIA - migliu d'accussì si mori...

FRANCESCO- e come mai ha fatto la richiesta e poi va a passeggiare?

LUCIA - quali richiesta fici?

FRANCESCO- della visita domiciliari per la pensioni ...

GRAZIA - ma chissa la fici tantu timpu fa...

LUCIA - la visita già ci la passaru e lu ficiru invalidu

FRANCESCO- non può essere. Non mi risulta che sia venuto qualche altro collega prima di me

LUCIA - cumu no? Vinni un dutturi ccu na dottoressa
FRANCESCO - impossibili siamo solo noi, io e la dottoressa, gli incaricati alle visite domiciliari
LUCIA - e chiddri cu ieranu allura????
FRANCESCO- truffatori ...
FRANCY - gli avete dato soldi?
LUCIA - ci ficimu la beneficenza ...
FRANCESCO- allora poca roba ...
GRAZIA - poca roba??? Cincu mila euro si purtaru ...
FRANCESCO- caspita. Dovete fare la denuncia ...
LUCIA - a ccu??
FRANCESCO- ai carabinieri ...
GRAZIA -e chi c'hamma diri?
FRANCY - dovete raccontare come si sono svolti i fatti ...
LUCIA - e di ma maritu chi c'è diri?
FRANCESCO- nel senso?
LUCIA - nel senso, ca si lu viduni a la dritta... Chi c'è diri... ca vuliva na pensioni falsa???
GRAZIA - ci dici ca ci fu un miraculu veloci, veloci ...
FRANCESCO- in questo caso avreste dovuto annullare la richiesta di pensione per avvenuta guarigione
LUCIA - lu sapiva ca avera a finiri accussì. Si fici 'mbrugliari du birduni...
GRAZIA - iddru ca si senti lu cchiù spirtu di tutti ...
FRANCESCO- intanto signora io devo verbalizzare quanto successo ...
LUCIA - duttu, la prego ci mintissi sulu ca nun gne cosa di pensioni e basta. Ci boccia la pratica e la chiuimmu ddrucu...
FRANCESCO- Signora, io sono un pubblico funzionario ed ho l'obbligo di relazionare quanto lei mi ha raccontato. Anche perché lei deve andare a fare la denuncia dai carabinieri ed io non posso far finta di niente ...
LUCIA - e si la denuncia nun la presintu???
FRANCY - Lei è libera di fare quello che vuole...
FRANCESCO- noi siamo testimoni della truffa che suo marito ha fatto nei nostri confronti e quindi lo dobbiamo denunciare alle autorità competenti. Mi dispiace...
LUCIA - (PIANGENDO) la prego. Ma maritu lu fici pirchè iè disoccupatu e nun trova travagliu. Simmu genti onesta e simmu ospitati di ma soggiru ca nun ni putimmo permettiri d'accattari mancu un pizzu di pani. Lu fici pì bisugnu...
FRANCESCO- signora, se tutti i disoccupati d'Italia la pensassero come suo marito, avremmo una nazione intera di imbrogliani ...
GRAZIA - lu facissi pì carità ...
FRANCESCO- io vi aiuterei. Ma cosa dico ai miei superiori che mi hanno mandato qui?
LUCIA - ca guarì...
FRANCESCO- non sono mica scemi. Ci vuole una buona motivazione...
GRAZIA - na pucu di soldi???
FRANCESCO- 'na pucu?? Un po' di più, potrebbero bastare ...
LUCIA - e quantu??
FRANCY - quanto avete dato a quei farabutti?
LUCIA - cincu mila euro ...
FRANCESCO- con una cifra simile cerchecò di convincere il mio superiore al silenzio...
GRAZIA - e pi lei??

FRANCESCO- niente. Io sono integerrimo nel mio lavoro. Sto mediando per voi, perché capisco la

vostra drammatica situazione. Ma devo fare le cose per bene ...

GRAZIA - lei è un vero galantomu

FRANCESCO- cerco sempre di aiutare le persone...

LUCIA - e nun lu po aiutari allura ma maritu?

FRANCESCO- signora, già lo sto facendo che non lo denuncio...

LUCIA - lu capiu e pì chissu lu ringraziu. Ma pì aviri sa pensioni d'invalidità nenti si pò fari?

FRANCESCO- signora, perché mi deve far fare cose che non voglio fare? Chiami suo marito...

LUCIA - subito (PRENDE IL TELEFONINO E CHIAMA GAETANO) ... arricampati ca c'è lu dutturi di la pensioni ... no arrivà lu dutturi no la pensioni. Vini subitu ... (CHIUDE LA CHIAMATA) sta arrivannu ... (A GRAZIA) fatti 'mpristari **5.000,00** di nostru soggiru... ci dici ca poi ci li dammu..

GRAZIA - quannu?

LUCIA - ci dici ni lu misi di mai ...

GRAZIA - migliu ca ci dicu ni lu misi di giugnu, pirchè cu maggio po capiri mali ..

LUCIA - verameneti nun dissi maggiu, dissi propriu ni lu misi di mai, pirchè si grana mi pari difficili ca ci li putimmo dari. Dicci chiddu ca ci vua diri... (ESCE GRAZIA) ... duttu mi dicissi la verità. Ci la facimmo aviri sa pensioni a ma maritu? Ci saremo grati pì tutta la vita. N'avimmo di bisugnu veramenti, ca travagliu nun ci nè

FRANCESCO- ma cosa accusa suo marito...?

LUCIA - ca hava accusari? In sincerità, vistu ca mi pari un buon patri di famiglia ca ni voli aiutari, ci dicu ca sta migliu di mia... (DA FUORI SCENA SI SENTE GRIDARE DA BIAGIO: "QUANTU??")

FRANCESCO- che è successo?

LUCIA - nenti, ma soggiru soffri di nirvi....

FRANCESCO-quindi suo marito sta bene??

LUCIA - fisicamente si....

FRANCESCO- ... il problema è che ... dipende cosa mettiamo ci sono delle spese d'affrontare ...

LUCIA - cioè???

FRANCESCO- dalle due mila ai tre mila euro più la dottoressa ...

LUCIA - si la cosa si fa, nun putimmo fari 3.000, 00 compresu la dottoressa (FRANCESCO e FRANCY SI GUARDANO E ACCONSENTONO IN SILENZIO)

FRANCESCO- però signora la cosa deve rimanere un segreto anche per suo marito. Lo visito e gliela trovo io una malattia. (ENTRA GRAZIA E PORGE I SOLDI A LUCIA)

LUCIA - (PRENDE I SOLDI LI DA A FRANCESCO) chisti li faccissi aviri a li so superiori (A GRAZIA) fattinni dari n'atri **3.000,00** ..

GRAZIA -chi si pazza. Chiddu m'ammazza ...

LUCIA - dicci ca poi ci li dammu ...

GRAZIA - sempri ni lu misi di mai? Già ci 'mbrugliaiu ca tu ti li facivatu 'mpristari di to patri e ci li davatu ...

LUCIA - allura... campa cavaddru ... ma patri cu la so pensioni nun si po accattari mancu li medicini, immaginati si li po 'mpristari a mia...

GRAZIA - e chi c'è diri ora??

LUCIA - nun c'è puru to patri?

GRAZIA - e tu nun la sa ca ma patri iè ancora ittatu in Germania pi dari a mangiari a li ma frati cchiù nichì...

LUCIA - e ci dici ca iè pi lu beni di so figliu e basta (GRAZIA ESCE) ... perciò nun l'è diri mancu a ma maritu ca ni sta aiutannu??...

FRANCESCO- è la prima volta che mi trovo in questa situazione ed ho paura. Tanto lei sà che suo

marito sta bene e può stare tranquilla. Mi deve giurare che mantiene il segreto

LUCIA - ci lu giuru... (DA FUORI SCENA SI SENTE GRIDARE DA BIAGIO:
 “QUANTU???”)

FRANCESCO- è sempre il nervosismo di suo suocero?

LUCIA - l’arterie, ccu precisioni. Duttu, i ora ci dugnu li soldi ma lei m’hava assicurari ca
 timpu tri misi havà arrivari la pensioni...

FRANCESCO- possibilmente anche prima.

FRANCY - Dipenderà dagli uffici.

FRANCESCO- intanto mi dica di cosa può soffrire suo marito...

LUCIA - veramenti l’unica cosa ca soffri... iè la fami ...

FRANCESCO- è proprio in salute

LUCIA - ottimo stato

FRANCESCO- ci penso io (ENTRA GRAZIA E PORGE I SOLDI A LUCIA)

LUCIA - (PRENDE I SOLDI) (A GRAZIA) aspettami ddra intra (ESCE GRAZIA)
 (LUCIA CONSEGNA I SOLDI A FRANCESCO) ... cu chisti la cosa iè fatta ...

FRANCESCO – al cento per cento ... dobbiamo solo aspettare suo marito ...
 (ARRIVA DI CORSA GAETANO – VEDE FRANCESCO)

SCENA 6

LUCIA –FRANCESCO – FRANCY - GAETANO

GAETANO - (A LUCIA) e chisti cu su??

LUCIA - li duttura pì la pensioni ...
 (GAETANO SCAPPA ESCE FORI SCENA E RIENTRA IN CARROZZINA)

GAETANO - ... m’aviva iutu a sgranchiri tanticchia ... capisci duttu, stari sempri assittatu ca
 ‘ncapu li muscoli s’addrummiscinu ...

FRANCESCO- certo. Ha fatto bene a farsi una bella passeggiata di scioglimento muscolare.
 Vediamo di cosa soffre ...

GAETANO - nun lu vidi duttu. Nun puzzu caminari ...

FRANCESCO- correre, però si!!!

GAETANO - propriu chista iè la mo malatia. Haiu li muscoli di li gammi cu la corda lenta. Si
 caminu pianu cadu, si curru attisanu...

FRANCESCO- ero vediamo (GLI GUARDA GLI OCCHI) Uh..... apra la bocca (GLIELA
 GUARDA) Uh..... (GLI GUARDA LE ORECCHIE) Uh....

GAETANO - chissù tutti si Uh...Uh...

FRANCESCO- lei è cuminatu mali.

GAETANO - ma chi sta dicinnu?

FRANCESCO- lei soffe la fame, vero?

GAETANO - effettivamente, stari a stomacu vuoto ci soffru

FRANCESCO- ha visto? Questa è la troppa abbondanza ...

GAETANO - veramenti propria chissa intra sta casa nun ci n’è ...

FRANCESCO- no dicevo che lei ha troppa abbondanza di grasso nello stomaco che gli arriva fino
 all’orecchio. . Deve mangiare di meno ...

GAETANO - allura iè moriri?

FRANCESCO- no, deve solo fare dieta ... e comunque con questa malattia la pensione le spetta al
 cento per cento ...

GAETANO - ma anchi chiddu dutturi ca vinni prima mi lu dissi...

FRANCESCO- lasci perdere il discorso e si dimentichi di quello che è successo prima. Poi sua

moglie glielo racconta
 GAETANO - si lu dici lei pì mia va beni. (A LUCIA A BASSA VOCE) chistu chi voli soldi??
 LUCIA - (COME GAETANO) no! Chistu dutturi pì daveru iè
 GAETANO - (C.S.) allura malatu pì daveru sugnu????
 LUCIA - (C.S.) a quantu pari iè accussi...
 GAETANO - no! Nun sugnu malatu ...
 FRANCESCO- purtroppo si. La pensione se la merita ...
 GAETANO - nun m'interessa. Nun ni vugliu cchiù pensione, vugliu la saluti ..
 FRANCY - ormai è troppo tardi...
 GAETANO - (SI ALZA DALLA SEDIA A ROTELLE) lu vidi duttu. Staiu bunu ...
 FRANCESCO- signora lo faccia stare calmo a suo marito. Ha bisogno di riposo ...
 GAETANO - ma si staiu tutto lu iurni a riposu ...
 FRANCESCO- allora si riposi pure la notte ...
 GAETANO - la notte no!!!! (COMINCIA A DISPERARSI)
 FRANCESCO- Signora, noi la salutiamo e mi raccomando il segreto ...
 LUCIA - stia tranquillo duttu. Ci lu giurau. Buongiorno
 (ESCONO FRANCESCO E FRANCY)
 GAETANO - cu ci lu purtà a chissu cca??? Si già aviva fattu tutti cosi, pirchè vinniru arrì?
 LUCIA - pirchè chiddri di prima ieranu 'mbrugliuna e ti fregaru li soldi. Chistu iè 'nveci lu
 duttri pì daveru ca mannaru pì la pensioni ...
 GAETANO - cumu chiddri ieranu 'mbrugliuna??? Volidiri ca mi pigliaru pì fissa?
 LUCIA - praticamente, si!
 GAETANO - e ca divintaiu lu cretinu di turnu. Ora basta. Li vaiu a denunziari ...
 LUCIA - e chi ci dici a li carrabunera? Ca tu vulivatu na pensioni falsa?
 GAETANO - e chistu chi significa ca c'ha pizzaiu 5.000,00 euro?
 LUCIA - praticamente si!!
 GAETANO - disgraziati, maleditti. 2.000,00 prima e ora n'atri 5.000,00?
 Su tutti na maniata di 'mbrugliuna. Si l'ancagliu l'ammazzu.
 LUCIA - dai calmati. L'importanti ca t'arriva la pensioni
 GAETANO - si, pirchi sugnu malatu pì daveru, se nò fina chissu avera vuliri soldi...
 LUCIA - Chiddri di dra passanu cca ... (BUSSANO ALLA PORTA TRE VOLTE)
 (VA AD APRIRE LUCIA - ENTRA RINO CON UNA CONFEZIONE DI DOLCINI)

SCENA 7

LUCIA — GAETANO - RINO e poi GRAZIA e BIAGIO e MARIA

GAETANO - nun c'è bisugnu cchiù di tuppieri tri voti. Pua trasiri quannu vua. Ormai sugnu
 murtu....
 RINO - ma chi sta dicinnu??
 GAETANO - mi lu dissi lu dutturi ca vinni antura ...
 RINO - i accattaiu li dolci pì festeggiari lu ma travagliu, vistu ca pi tia accattammu lu
 champagne
 GAETANO - ...spumanti ...
 RINO - e chiddu ca iè, ma sempri festeggiamenti hamma fari
 GAETANO - ora si vua, festeggia un murtu ...
 LUCIA - nun gnessi drammaticu. Ha fari tecchia di dieta e t'arriva la pensioni..
 RINO - tutta chissa iè la malatia? Sa chi mi pariva?
 GAETANO - tantu i iè stari murtu di fami...
 LUCIA - si, ma hia la pensioni ...

GAETANO - e lu stomacu vacanti (ENTRA GRAZIA)
 GRAZIA - cumu iè finiri?
 RINO - ca iè pensionato ...
 GRAZIA - allura ci la dunanu la pensioni? Bravu ma cugnatu. Pigliasti pi fissa puru a chistu.
 Si n'attori natu
 GAETANO - nasciu attori e staiu murinnu minchioni ... di quant' à ca faciva lu spertu ora haiu un
 malannu d'incuddru. Chi fa mi lu chiamaiu??
 LUCIA - ma chissu nenti iè ...
 GAETANO - pì dari la pensioni senza contraccambiu, voli diri ca sugnu cuminatu mali...
 RINO - d'icica la dunanu a ccu iè ghiè?
 GAETANO - si fa o tri o trentatrì: o unu hava essiri murtu pì daveru o sanu cumu un pisci ca proi
 soldi. E siccumu chistu mi sta dannu la pensioni senza ca ci detti soldi chi vol diri?
 RINO - ca si murtu pì daveru ...
 GAETANO - a vistu ca si intelligenti.
 RINO - allura nun ha festeggiari?
 GAETANO - allura mi vua murtu pì daveru?
 RINO - ma chi dici? Grazia va piglia dra bottiglia di ..cham Spumanti (ESCE GRAZIA)
 GAETANO - si un cainu, vua fari lu stessu li festeggiamenti?
 RINO - ma ormai ca l'accattammu l'hamma spardari? (ENTRA BIAGIO ADIRATO)
 BIAGIO - ora quannu li iè vidiri si grana?
 GAETANO - quali grana?
 LUCIA - nenti. (A BASSA VOCE A GAETANO) Li grana ca ni detti ... l'atra vota. Sta, Sta
 e ci pensa ca li voli...
 GAETANO - nun ti lu dissimu ca ti l'hamma dari quannu mi dunanu la pensioni ...
 BIAGIO - e quantu hava essiri sa pensioni pi pagari tuttu su debitu ...
 GAETANO - nun ti scurdari ca c'è lu stipendiu di Rino...
 BIAGIO - comunque stuiativi lu mussu ca grana nun ci né cchiù (ENTRA MARIA)
 MARIA - C'arristaru sulu chiddri di lu funerali...
 BIAGIO - mancu chissi ci su cchiù (BUSSANO ALLA PORTA –UNA SOLA VOLTA)
 RINO - (A GAETANO) na vota sula sunaru. Lestu assettati ni la seggia ...
 GAETANO - chi mi iè assittari, ca ormai sugnu malatu pì daveru... va rapi...
 (RINO VA AD APRIRE ED ENTRA ENZO)

SCENA 8

LUCIA — GAETANO - RINO - BIAGIO – MARIA- ENZO

ENZO - buongiorno a tutti. Chi c'è riunioni di famiglia?
 BIAGIO - pi la so gioia di to cuscina ca sta facinnu li cunta pì lu ma funerali ...
 ENZO - ma chi dici? Cuscì ti va facinnu sempri cchiù schirzusu. Lu sa ca to muglieri, po
 vuliri sulu lu to beni. Sennò ca havà mangiari dopu ...
 BIAGIO - allura a diri ca pensa a lu so beni, no a chiddru mia??
 ENZO - sugnu sicuru ca senza di tia murissi midè ...
 BIAGIO - e chi servì ca mi la maritaiu pì lassarici la pensioni?
 MARIA - tu non ti preoccupari ca fazzu lu sfurzi di resistiri anche senza di tia ...
 ENZO - vidi che brava. Almenu sfrutta lu to ricordu...
 LUCIA - scusati ma nun putimmo parlari di cosi cchiù allegri?
 RINO - stavamu festeggiannu la pensioni di ma frati e lu travagliu mia
 ENZO - chisti si ca su belli notizie? Gaetano ma di quantà ca travagli ca t'inni isti in

pensioni?

GAETANO - chi si impiegatu di l'INPS ca ti l'è diri?

ENZO - no, ma mi pariva ca ieratu disoccupatu ...

GAETANO - iè travagliatu intra senza ca nuddru si 'nnàddunatu ...

ENZO - avera esseri un travagliu molto delicatu pì fallu all'ammucciuni

GAETANO - spionaggio segretu ...

ENZO - ah, pìrchissu t'ammucciavatu? Bravu Gaetano, nun facisti capiri nenti a nuddru...

LUCIA - e se nò chi spia segretu avera essiri. Nuatri ora midè lu stammi scoprinnu...

ENZO - e tu Rino ch' travagliu fa?

RINO - sta arrivannu

ENZO - e di dunna arriva?

RINO - nun lu sacciu

ENZO - e chi è segretu fina chissu?

RINO - prima o dopu l'ha scopiri

ENZO - mi pariti la famiglia di li 1000 segreti

BIAGIO - menu mali ca ci si tu ca si tuttu alla luce del sole. Chi vinisti a fari?

ENZO - vinni a parlari ccu tia

BIAGIO - chi ha qualchi atra di farimi maritari?

ENZO - ti vua maritari arri?

BIAGIO - già chiddra ca mi dasti ma basta e ma superchia. Chi vua?

ENZO - ti è parlari a quattr'occhi

BIAGIO - accussì importanti iè sa cosa?

ENZO - pi addumannarittillu voli diri di si

BIAGIO - avanti, itivinni tutti 'ncucina quantu ascutu chi voli chistu (ESCONO TUTTI) allura chi vua?

ENZO - cuscì, sa ca ti vugliu beni

BIAGIO - l'iniziu nun mi piaci

ENZO - tu lu sa o no?

BIAGIO - si iè essiri sinceru haiu li ma dubbi

ENZO - tu dubbiti di mia?

BIAGIO - avinutu di mia sulu quannu ha avuto bisugnu

ENZO - nun gne veru. Iè vinutu midè quannu ma ammitatu a mangiari ...

BIAGIO - vidi chi sfurzu

ENZO - tu lu sa ca iè campatu arrangiannumi a destra e a sinistra

BIAGIO - ora ti manca lu centru e mi vinisti a circari

ENZO - i vinni pì avvisariti di rapiri l'occhi...

BIAGIO - pìrchì cumu l'haiu?

ENZO - chiusi...

BIAGIO - e allura si urbu. Nun lu vidi (GLI FA VEDERE GLI OCCHI APERTI)

ENZO - accussì si vidinu. Iè ca l'ha rapi di n'atra manera...

BIAGIO - e cumu???

ENZO - t'ha fari cchiù spirtu...

BIAGIO - tu lu vini a diri a mia?

ENZO - ti pari stranu, ma iè accussì...

BIAGIO - i nun capisciu chi mi vua diri...

ENZO - ti staiu sulu avvirtinnu di stari attentu e basta. Poi ti la vidi tu. Ora minni vaiu.

BIAGIO - nun chiuri la porta ca staiu niscinnu.

ENZO - Ciao Bià... (ESCE ENZO)

SCENA 9

BIAGIO – e poi MARIA

BIAGIO - chi vuliva diri stu birduni? Iddru veni a diri a mia di divintari spirtu? Unna simmu arrivati? Mi misi un pulici 'ntesta e sinni ì.

(ENTRA MARIA)

MARIA - chi vuliva to cuscinu?

BIAGIO ... chi la facisti lestu a capiri ca ma cuscinu sinni ì. Ha statu n'arriri la porta?

MARIA - si sempri lu solito malusu. Sintiu chiuri la porta e vinni...

BIAGIO - veramenti la lassa aperta ca staiu niscinnu...

MARIA - comunque, chi vuliva ?

BIAGIO - cumu si interessata. Chi c'è?

MARIA - nenti, pì curiosità, vistu ca to cuscinu si preoccupa di tia...

BIAGIO - di mia, non di tia ... staiu niscinnu. Arrivederci (ESCE BIAGIO)

MARIA - (PRENDE IL TELEFONINO) ... pronto ... niscì ora, ora. Staiu vininnu (STACCA) Amuninni midè.... (ESCE MARIA)

SCENA 10

LUCIA — GAETANO e poi RINO -

(ENTRANO GAETANO e LUCIA)

GAETANO - di quantà ca la desiderava, nun me l'ha putiri godiri cchiù sa pensioni.

LUCIA - e prima falla arrivare ...

GAETANO - e si quannu arriva, sugnu murtu?

LUCIA - ma nun gne malattia di moriri. Iè malattia di curarisi e basta.

GAETANO - ma mancu iè mangiari cchiù

LUCIA - ha fari na dieta, no ca nun ha mangiari cchiù. Ti ricurdi ca vint'anni fà, ni facisti una?

GAETANO - com'è. Quantu soffriu...

LUCIA - muristi?

GAETANO - no...

LUCIA - e nun muri mancu ora ...

GAETANO - allura hiau vint'anni ca c'hiau sa malattia. Quantu taliu chi dieta faciva prima...

(VA A ROVISTARE IN UN CASSETTO. AD UN TRATTO PRENDE UN FOGLIETTO DI CARTA E LO LEGGE ATTENTAMENTE)...no, No, NO....

(QUASI SVIENE _ CHIAMA RINO) ...Rinooooo.... Rinooooo

LUCIA - chi successi????

GAETANO - Rinooooo..... (ENTRA RINO DI CORSA)...

RINO - chi t'arrivà la pensioni????

GAETANO - (TREMANTE)... facisti la fotocopia ???

RINO - quali fotocopia?

GAETANO - di la dumanna...

RINO - quali dumanna??

GAETANO - chiddra di pensioni ca spedisti?

RINO - (IN SILENZIO PENSIEROSO)

GAETANO - facisti la fotocopiaaaa, SI o NO???????????

RINO - (SECCO) NO

GAETANO - e chista chi è allura??? (GLI PORGE LA LETTERA)

RINO - (LEGGE) la dumanna pi la visita di pensioni

GAETANO - e chi ci fa intra lu cascini?

RINO - chi sacciu.
GAETANO - ma tu la facisti la raccamannata?
RINO - certu. Ti detti fina la ricevuta di ritornu ...
GAETANO - e chi ci mintisti intra la busta????
RINO - la littra ca mi dicisti ca c'era intra lu casciumi...
GAETANO - ma si chissa littra iè ancora cca. Chi ci mintisti intra la busta????????
RINO - i mi pari ca sutta liggiu INPS. Pigliaiu lu fogliu di lu casciumi e la 'mpilaiu ni la busta ...
GAETANO - sutta INPS???... e 'ncapu chi c'era scrittu?
RINO - nun ci fici casu
(LUCIA VA A VEDERE NEL CASSETTO E ROVISTA)
LUCIA - chi era un scrittu lungu?
RINO - pigliava tuttu lu fogliu...
LUCIA - chi era scrittu di coluri blu
RINO - mi pari di si
LUCIA - chi era scrittu a stampatellu?
RINO - mi pari ca c'era scrittu: IN P S a stampatellu
LUCIA - si... sutta c'era scrittu IN P.S. ca iera lu titolo abbreviatu di la ma ricetta: IN.P.S. Involtini di pisci spata - strammu la ricetta mia ci mannasti all'INPS ... chiddra ca haiu avutu sempri cca (INDICANDO LA GOLLA) l'haiu tinuta sarvata intra stu casciumu cumu na reliquia in attesa di cucinarla in occasioni di un binidittu capudannu

SCENA 11

LUCIA — GAETANO - RINO – GRAZIA

GAETANO - (A RINO) ...si na bestia, si na bestia ...(ENTRA GRAZIA)
GRAZIA - chissù si vuci?
RINO - Lucia persi lu fogliu di ricetta
GAETANO - (C.S.) i t'ammazzut'ammazzu ...
GRAZIA - ora ca truvà lu travagliu???
GAETANO - migliu, ca ccu la crisi ca c'è lassa libero un pustu di travagliu pè qualcunu cchiù intelligenti d'iddru ...
RINO - ti mintisti a fari prescia: " allibertati, curri addrummisciutu ca l'INPS nun m'aspetta" e facisti cunvunniri fina a mia ...
GAETANO - e ora????
RINO - ci ni spedisci n'atra...
LUCIA - e tutti li grana ca ta nisciutu???
GAETANO - veru!?!?!? E allura tutti si duttura c'hannu vinutu cu su???? Cu li mannà????
RINO - genti ca t'hannà pigliatu pi fissa...
GAETANO - e allura, si lu dutturi era falsu e ni m'hanna a chiddu ca t'avera a truvari lu travagliu, voli dir ca anch'iddru iera unu
RINO - ... ca mi piglià pi fissa ... ccu na fava pigliaru du minchiuna ...
GAETANO -.. ma si la littra nun partì, cumu ficiru a sapiri c'avivamu fattu la richiesta di pensioni??
GRAZIA - ...ti l'avia dittu ca ti fricavanu li grana ...
RINO - si l'acidduzzu di lu malu auguriu...
GRAZIA - no, sugnu l'acidduzzu di la verità. Capisciu ca simmu intra un munnu d'imbrugli,

ma ca li cosi si risulvunu accussì facilmente in un minutu mi pariva troppu semplici.

- LUCIA - e ora cumu c'ha ta diri a vostru patri, ca vi ci manciastivu tutti li sordi di l'arrirati senza concludiri nenti?
- GAETANO - ci lu diciti vuatri ca siti fimmini e sapiti trovarli li paroli migliu di nuatri.
- GRAZIA - ti finì tutta na vota li spirtizzi c'avivatu ...
- GAETANO - finiscila di pizzicarimi ca mi la pigliu ccu tia...
- RINO - tu architittasti tuttu sta commedia e ti la vua pigliari cu ma muglieri???...
- GAETANO - si unu ni la vita sbaglia, nun c'è bisugnu ca n'atru ci lu fa pisari. Da pirsuna intelligenti lu capisci a sulu
- LUCIA - lu problema iè ca tu intelligenza na picca e ghiè giustu ca li cosi ti li fannu capiri. Chi eranu nocciolini tutti si grana ca ti mintisti a distribuirli a tutta sa genti ca mancu canuscivatu??
- GRAZIA - specialmente cu sta crisi ca c'è, ca la genti s'ammentanu tutti cosi, pì nescirici la iurnata
- RINO - veramenti ci niscì l'annata (BUSSANO ALLA PORTA TRE VOLTE –
ENTRA BIAGIO)

SCENA 12

LUCIA — GAETANO - RINO – GRAZIA - BIAGIO e poi MARIA

- GAETANO - quannu la vuliti finiri ccu su tuppi-tuppi mi lu diciti ca iè sempri tardu
- BIAGIO - ni lu dicisti tu di fari accussì...
- RINO - na vota...
- BIAGIO - pirchè ca avimmu nuvità??? (SILENZIO) ccu vuatri parlu. Chi ci su nuvità???
- LUCIA - a Gaetano ci bocciaru la pratica di la pensioni...
- GRAZIA - e a Rino ci chiusiru l'ufficio di collocamentu
- BIAGIO - e l'onorevoli amicu vustru lu sapi?
- LUCIA - chistu ancora l'hamma scoprirli...
- BIAGIO - e li grana mia chi fini ficiru????
- GRAZIA - beneficenza....
- BIAGIO - significa.... ca li persi????
- GAETANO - ancora nun gne ditta l'ultima parola, papà. Li vaiu a circu porta pì porta e m'hanna dari arriri li grana, sennò l'ammazzu. Dimmi na cosa? Ca parlatu ccu qualcunu di sta pensioni mia?
- BIAGIO - cu ccu avera a parlari, ca mi faciva arristari...
- GAETANO - intanto qualcunu parlà
(SI GUARDANO TUTTI NEGLI OCCHI ED ESCLAMANO INSIEME)
- TUTTI - MARIA !!!
- BIAGIO - e a cu l'avera diri? E pirchi?
- GAETANO - macari pì sfuttimi si misi a dirli in giru e n'approfittaru
(ENTRA MARIA- TUTTI IN SILENZIO LA GUARDANO)
- MARIA - chi c'è ca mi taliati?
- BIAGIO - a parlatu cu qualcunu di la pensioni di ma figliu?
- MARIA - cu ccu avera a parlari?
- BIAGIO - chi sacciu, macari mentri nun ti facivatu l'affari tua cu qualche tua amica ...
- MARIA - li cosi vustri nun m'interessanu
(LE SQUILLA IL TELEFONINO E NON LO PRENDE)
- BIAGIO - ti squilla lu telefoninu. Nun lu senti? Addivintasti surda??
- MARIA - mi facisti agitari ca mancu lu sentiva (RISPONDE) pronto..... pronto

(CHIUDE LA CHIAMATA) ... staccaru lu telefonu nun ci piaci la vuci

GAETANO - menu mali ca nun c'ha la video chiamata ...

MARIA - mi staiu facinnu la valigia e minni vaiu di cca intra...

BIAGIO - e cumu mai tutta na vota?

MARIA - nun puzzi cchiù sopportari tutti sti paroli ca mi diciti...

GAETANO - e la pensioni nun la vua cchiù?

MARIA - chissa ormai iè mia e nun mi la po' livari nuddru... (ESCE MARIA)

RINO - ma nun ti dispiaci ca sinni va?

GRAZIA - poi risti sulu

BIAGIO - i sulu nun ci ristu cchiù, specialmente ca nun aviti cchiù pensioni e travagliu. Mi pari difficili ca vinni iti di cca intra (BUSSANO ALLA PORTA)

RINO - na vota sula iè ...

GAETANO - e macari po iessiri qualchi atru falsu dutturi ca voli soldi ...
(BIAGIO VA AD APRIRE ED ENTRA ENZO) ...

SCENA 13

LUCIA — GAETANO - RINO – GRAZIA - BIAGIO - ENZO e poi MARIA

ENZO - (VEDE TUTTI IN SILENZIO) ...chi successi??

BIAGIO - stammu chianginnu tutti ca sinni sta ghinnu ma muglieri..

ENZO - e unna sinni v`a?

BIAGIO - ad allifrisca qualchi atru

ENZO - ie proprio ca nun sapiti stari `nzimi

GAETANO - p`iddra ci voli unu cumu a tia ca ci cali la testa e iddra si senti realizzata
(ENTRA MARIA) ..

MARIA - a lu sa ca s`i troppo intelligenti. Cumu facisti a capiri ca iè iddra l`omu giustu p`i mia
(L`ABBRACCIA)

TUTTI - (SBIGOTTIMENTO GENERALE)

BIAGIO - tu????????

ENZO - i!!!!!!!

BIAGIO - tu????????

MARIA - iddra!!!! Chi ci vua diri?? Accuss`i finisti di dirimi paroli e ti livu l`umpacciu ...

GAETANO - e di quant`a..... (MIMANDO DI STARE INSIEME)??????

MARIA - da sempre. Tu vulivatu la pensioni falsa e nuatri `nveci la vulivamu legittima. Cu un matrimoniu a tutti gli effetti, la pensioni iè mia. Tantu l`avera a lassari a na rumena... Iddri ni `nzignaru lu mistiri e nutri almenu na vota tantu l`anticipammu

LUCIA - sfruttatura. A campatu `ncapu li spaddri nostri

GRAZIA - iucasti `ncapu li sintiminti di un poviru omu...

BIAGIO - prima mi facivatu sulu pena ... ora mi fa puru schifo...

MARIA - pua diri tuttu chiddu ca vua, ma ti l`havia dittu ca mi n`avera a ghiri di sta casa..

BIAGIO - quannu muriva i, a dittu sempri. Ora `nveci lu sta anticipannu...

MARIA - p`i fariti vidiri dal vivo chiddu c`avera succediri dopu... almenu ti viiu moriri cu la coscienza a pustu...

BIAGIO - e bunu facisti a dirimillu, accuss`i m`ancuminciu a raccumannarimi a lu Patri Eternu... nun ti l`ha putiri godiri la pensioni mia.....
(BUSSANO ALLA PORTA _ RINO VA AD APRIRE: E' SALVATORE)

RINO - lu dutturi c`è.... chi voli???

GAETANO - (LO AFFERRA E LO PORTA A CENTRO PALCO)...fallu trasiri...ca c'ha lisciu

lu pilu... (DI SOPPIATTO ESCE MARIA)

SCENA 14

LUCIA — GAETANO - RINO – GRAZIA - BIAGIO - ENZO - SALVATORE

SALVATORE- chissu trattamentu l'ha iè fari i a dra signora ca sta cca...

BIAGIO - cu iè???

SALVATORE- nun lu sacciu cumu si chiama. Mi dissi ca iè la muglieri di lu patroni di casa e vuliva ca ci salvavamu li grana ca li figli ci vulivanu rubari ... Mi mannà cca dicinnumi ca avera fari finta di essiri un dutturi amicu di n'onorevoli pì dari la pensioni al signor Gaetano Marra. Mi faciva cunsignari 5,000,00 e poi l'avera a purtari a stu signori (INDICANDO ENZO) ca alla consegna minni dava 500,00 come compensu

BIAGIO - canaglia ca iè. Pì fina chissu mi fici??? Si fricà tutti li ma sudura?

GAETANO - e chi eratu tu l'onorevoli???

ENZO - trattannusi di piccoli cifri, vi l'averavu a immaginari ca nun avera essiri n'onorevoli pì daveru...

BIAGIO - e vini a fari filosofia fina intra di mia?

GAETANO - ma allura lu secunnu dutturi chi era falsu midè????

SALVATORE- certu ... un bravissimo professori di italianu senza cattedra e senza travagliu ...

GAETANO - (A LUCIA) ... allura ci dastivu grana midè??

LUCIA - pi iddru i e li so superiori, n'avia dittu ..

GAETANO - e pirchè mi dicistivu ca nun ni vosi soldi?

LUCIA - pirchè ni fici capiri ca la cosa iera pì daveru seria e nun vuliva ca lu sapissi nuddru. Mancu tu ca t'averu a cunvinciri di essiri malatu pì daveru..

GAETANO - pirchè nun sugnu malatu????

LUCIA - sta migliu di mia, ca ma fattu moriri cu tuttu su show ca ha fattu

GAETANO - gioia mia, ragioni hia ...

RINO - e chiddu ca m'avera a fari truvari lu truvagliu, chi era falsu midè?

SALVATORE- ... ricercatore scientifico, ccu quattro master in tutto il mondo, senza travagliu...

RINO - e l'avera a dari a mia?????

SALVATORE- in attesa di tempi migliori, s'arrancia ccu nuatri... associazione laureati a spassu..

BIAGIO - (A ENZO) e tu partecipasti a tuttu stu tradimintu?

ENZO - prima no, poi si ...

GAETANO - chi vua diri?

ENZO - ca prima fici tutti cosi iddra senza dirimi nenti. Iè a parlari ccu sa genti e poi mi lu dissi pi farimi ammucciari li grana luntanu di tia...Mi ricattà ca s'avissi parlatu vi denunciava a tutti pì reatu di truffa a spisi di lu statu..

BIAGIO - e tu pì amuri nustru, accettasti di fari lu cassiri e ti pigliasti li grana ...??

ENZO - si...

GAETANO - allura ci l'ha tu li grana??

ENZO - na vota ca mi nominà cassieri ...

LUCIA - e ni lu di accusi sfacciatamente?

ENZO - quannu unu fa n'opera di beni nun gnavi nenti di scantarisi...

BIAGIO - hia puru s'arroganza di diri ca facisti n'opera di beni???

(ADIRATO DA PRENDERLO QUASI A PUGNI) ... figliu di ... mi lu vini a diri fina ni la facci?

ENZO - scusa... ma li grana nun li iè cunsignari a tia? Vinni cca propriu pì purtaritilli. ...

TUTTI - veru?

ENZO - e chi pì finta?

BIAGIO - allura????

ENZO - quannu iddra mi cuntà ca organizzà tutta sta messi in scena ccu duttura e politici falsi, pì fricarivi tutti l'arritrati, i accittaiu la so proposta pì trasiri 'mpossessu di li grana e poi farivilli aviri... tantu ccu iddra chiuiva tutti li rapporti vistu chiddu ca vi vuliva cuminari....

BIAGIO - oh cuscinu bidrru (L'ABBRACCIA E LO BACIA) ... chi aviva dubbi ca ieratu un omu spirtu???

ENZO - veramenti mi n'ha dittu di tutti li culura

BIAGIO - iera sulu pì fariti sentiri 'mportanti....

GAETANO - ma c'ha pizzammu li soldi ca dasti a tutti sta genti ca na t'ha mannatu???...

ENZO - e mischini, almenu granianu midè tenticchieddra iddri...

BIAGIO - chi si abbunanziusu cu li ma soldi... a propositu dunna su?

ENZO - nun ci l'hau...

BIAGIO - cumu nun ci l'ha??

ENZO - l'hau sarbati a pustu sicuru, pì nun farimilli scopriru di to muglieri ...

SALVATORE- ma a mia cu mi la duna la differenza?

BIAGIO - quali differenza??

SALVATORE- la differenza di grana ca fici guadagnari supirchiu a lu secunnu dutturi rispittu a mia. La signura ni vinni a circari e ni dissi ca v'averamu a livari 20.000,00. A piccoli cifri, sennò grana nun ni niscivavu. Aviva sintutu parlari di falsa pensioni e organizzà tuttu stu travagliu ca hamma fattu. Però all'atru collega mia ci fici guadagnari 800,00 euro. 300,00 cchiossà di mia .. e ora vugliula differenza....

GAETANO - si li fa dari di cu ci dissi di veniri cca...

SALVATORE- i sugnu cca pì guadagnarimi tecchia di pani e nun gnaiu tuttu stu piaceri di corriri n'arri a la signora. Sugnu un professionista seriu, dutturi pì daveru senza travagliu e 'nzimi ad atri colleghi n'arrangiammu a fari chiddu ca ni capita.

RINO - e chi faciti?

SALVATORE- tutti cosi. Lei chi havi bisugni di farisi vidiri abbrazzettu ccu una beddra carusa, chi voli na escort e nuatri ci la purtammu...

GAETANO - veramenti preferissi na "Focus ..."

SALVATORE- ci la purtammu lu stessu. Chi havi bisugnu di presentarsi a fiancu a un ministri e nuatri ci purtammu lu ministru. Chi havi bisugnu di un parrinu? Nuatri ci purtammu fina lu Vescuvu. Accussì sfruttammo tutti l'occasioni ca ni capitano

GAETANO - siti na massa d'mbrugliuni ...

SALVATORE- i ??? e lei ??? I almenu tecchia di travagliu lu fici pi guadagnarimilli. Ma lei nun fici mancu chissu...

GRAZIA - fici l'attori ... cumu a vuatri...

LUCIA - cu la fà, l'aspetta ... ca ti servissi di lezioni

GAETANO - a custu ca mangiu pani e acqua nun mi ci mintu cchiù ccu sti 'mbrugli. Migliu poviru ma onestu. Voli diri ca iè chissa la ma sorti. M'accuntintu di chiddu ca mi passa lu governu ..

BIAGIO - (A ENZO) ma tu ca ora sta rimediannu a lu to sbagliu, ma chi è veru ca stavatu cu Maria?

ENZO - cuscì si a essiri sinceru: Si, ni ficimu ziti prima ca ti la presentava. Siccumu tutti dui nun avivamu travagliu e mancu c'era spranza di pensioni. Ti cummincimmu a lu matrimoniu pì assicurarini la to pensioni di reversibilità.

BIAGIO - allura spiravavu ca muriva??

ENZO - chistu mai. Prima pirchè si sempri ma cuscinu e poi pirchè accussì davatu a

mangiari a iddra e indirettamente a mia

BIAGIO - cumu indirettamente?

ENZO - quannu to moglieri ta addumannava li grana pi spisi extra: visiti, medicini, bolletti supirchìu ... chissi ieranu pì mia ...

BIAGIO - e allura n'hau avutu 6 'ncapu li spaddri, no 5. C'ha statu puru tu?

ENZO - cuscì, tutta curpa di la crisi

GAETANO - pirchissu a la fini di lu misu li cunta nun turnavanu mai ...

LUCIA - e tu ieratu accusà bravu, ca macari ca mancavano si soldi, li cunta li facivatu quatrari lu stessu. Pua iri a fari lu politicu, ca ccu tutti li grana ca ammancanu, chiddri fannu quatrari li cunta a lu stessu. Nun si bunu a nenti mancu a fari lu falsu invalidu. (BUSSANO ALLA PORTA VA AD APRIRE RINO)

RINO - (CCU ATTEGGIAMENTI AFFEMMINATI) talia cu c'è.... (NORMALE) ... trasi ca mancavatu tu (ENTRA SALVO)

SCENA 15

LUCIA — GAETANO - RINO – GRAZIA - BIAGIO - ENZO – SALVATORE - SALVO

GAETANO - bentornatu. Ni vinisti a purtari arrì li saluti di l'onorevole?

SALVO - ah....chissu iera lu famosu onore?

GAETANO - pirchì nun sa mancu di cu parlavamu?

SALVO - no! Facistivu tutti cosi vuatri. I aviva vinutu pì sboccarci na porta ca nun vi funzionava e vuatri ancuminciastivu ad annacarivi tutti, a parlari di stu onore e mi dastivu soldi senza fari nenti. I pinzava ca stavavu accusà beni ccu lu travagliu, ca vi putivavu permettiri di fari beneficenza a cu vulivavu. Invece viiu ca siti cumu a nuatri e ca nun faciti lu travagliu ca pinzava...

GAETANO - fina a st'ura ddruccu nun c'hamma arrivatu ...

SALVO - io sono venuto, pirchì airi a la falegnameria s'arricampa na signura e ni rimproverà ca mancu avivamu vinutu cca pa aggiustari sa biniditta porta. Quannu ci cuntaiu ca i 'nveci aviva vinutu e ca vuatri m'avivavu datu li soldi di beneficenza, addivintà na vipera e li vuliva iddra. Allura capiu ca c'era sutta qualcosa ca nun gniva e vi li vinni a purtari... (PORGE LE BUSTE) cuntatili. Chiddri ca aviva 'uncuminciatu a spenniri ci li rimisi arrì dra intra...

BIAGIO - nun c'è bisugnu di cuntarli ... lu so gestu vali tutta la fiducia di stu munnu

RINO - (GUARDANDO GAETANO) ci né genti onesti in giru

GAETANO - mi livassi na curiosità. Ma lei n'havi bisugnu di sti grana??

SALVO - lu sapi sulu lu signiruzzu. Guadagnu picca a lu travagliu e haiu un piciliddu malatu. M'aiuta la chiesa a trovarimi li midici pì ma figliu ...

GRAZIA - e malgradu chissu, ni riputà li soldi?

SALVO - e chi eranu mia?? Sa cumu si l'affannatu lu patroni ...

SALVATORE-la differenza ca tocca a mia, datila a iddru ...

BIAGIO - addivintastivu tutti generosi ccu li ma grana....

GRAZIA - ringraziannu ca ni lu munnu c'è puru la genti onesta, ni sta fininnu beni...

BIAGIO - benissimo, sennò averamu a vidiri cumu mi l'averavu restituirli tutti si soldi...

GAETANO - ma mancu m'avissitu ittatu fora?

BIAGIO - chissu nun si fa mancu a li cani. Immaginati a un figliu... T'avera a teniri lu mussu pì diversu timpu, ma poi m'avera passari..... E cu l'avera a diri ca na misera pensioni cumu a chiddra mia avera provocari tuttu stu scompigliu ...

GAETANO - sa misera pensioni ca dici tu, pì li tempi ca currunu, iè oru culatu ...

BIAGIO - quannu c'avissi a campari sulu?! Ma ccu tutti vuatri 'ncapu li spaddri diventa dura

ENZO - cuscì, mi ci mintisci dra 'ncapu puru mia?
 BIAGIO - pirchè chi 'ntenzioni hia??
 ENZO - e nun mi l'ha dari na manu d'aiutu, ca ora ristaiu sulu e senza travagliu??
 (BUSSANO ALLA PORTA E DA FUORI SCENA SI SENTE)
 FRANCESCO- ... lestu rapiti
 (RINO VA AD APRIRE ED ENTRA FRANCESCO E FRANCY CHE TRASCINANO MARIA CON L'ESPRESSIONE DI UNA SMEMORATA)

SCENA 16

LUCIA — GAETANO - RINO – GRAZIA - BIAGIO - ENZO – SALVATORE – SALVO
 MARIA – FRANCESCO E FRANCY

FRANCESCO- facitila assittari ca sta murinnu (LA FANNO SEDERE) ...
 LUCIA - chi successi??
 FRANCESCO - mi m'hanna a chiamari ca sutta lu purtuni ca m'avera a dari n'atra commissioni di fariiera agitata n'arrivà a diri sulu ca s'avia sciarriatu cu un falignami e mentri stava parlannu si bloccà e attisà tutta ... e l'acchianammu subitu ...
 BIAGIO - (RIVOLTO AL CIELO) Oh ... Patri Eterno, si vidi ca si Onnipresenti. Ancora li preghieri l'avera 'ncuminciari e già provvidisti....
 MARIA - mh...mh...mh... unnà ... suli ... patati???
 GAETANO - ni lu patataru
 MARIA - mh...mh... cumu sugnu??
 BIAGIO - malata e mala cuminata...
 GAETANO - praticamente ... invalida?????
 MARIA - ...cu ...cu ...sugnu...???
 GAETANO - chiddra ca m'hava purtari la pensioni ...
 MARIA - ...tu... tu... cu... si????
 GAETANO - chiddu ca mi l'è godiri....
 LUCIA - nun t'ha scannaliatu???
 GAETANO - certu ca mi scannaliaiu, ma chista iè na pensioni pì daveru ... pensioni e accumpagnamentu
 RINO - scrivimmu subitu la dumanna all'INPS...
 GAETANO - tu va cercati lu travagliu ca ci pinsu i a fari tutti cosi...la scrivu e ci la cunsignu direttamenti a manu ... (A LUCIA E GRAZIA) Mai disperarsi...si chiui na porta e si rapi un purticatu ...pirchè le vie della provvidenza sono infinite...

MUSICA BUIO

SCENA 17

(UNA VOCE FUORI CAMPO ANNUNCIA: “ **DOPO TRE MESI**”)
 ENTRA IN SCENA ENZO CHE PASSEGGA A MARIA SULLA SEDIA A ROTELLE

ENZO - e cu l'avera a diri ca t'avia a ghiri carruzziannu casa-casa intra di ma cuscinu???
 Chi iè fari? I ci la purtaiu e i c'ha cummattiri.
 MARIA -.... (PARLANDO MALE) ... mh...mh...mh... unnà ... suli ... patati???
 ENZO - già stamatina ti l'hau dittu 200 voti: ni lu patataru

MARIA - mh...mh... cu sugnu??

ENZO - ... la fata turchina ...

MARIA - ...tu... tu... cu... si???? (ENTRA GAETANO)

GAETANO - lu principi azzurru!!! Già iè stramma di sua, si ti ci minti puru tu, cuncludimmu l'opera...

ENZO - ...iè pì canciari musica. Ci puzzu diri sempri ca iè Mariuzza la malata? Ogni tantu cangiu e la fazzu divintari n'atra cosa. Tantu, tu chi mi dici sempri? "...l'hamma fari campari cumu na regina"....

GAETANO - certu! Havà campari cchiossà di nutri. Nun ti lu scurdari ca n'havà purtari pensioni e accumpagnamentu. Cchiù tustu, quantu prima havà arrivari la commissioni, si nun ci sugnu nun ti scurdari di chiamarimi pirchè vi la fiditi ca cuminati dannu.

ENZO - nipu, veramenti fina a st'ura, l'unicu ca ha cuminatu dannu ha statu tu...

GAETANO - chi c'entra, cosi passati. Ormai l'esperienza mi maturà... Per esempiu ora iè sicuru ca la visita l'hanna mannari. La domandina all'INPS ci la purtau direttamente i pì evitari disguidi.. perciò nenti ricetta di pisci spata

ENZO - chi c'entra la ricetta ccu l'INPS...

GAETANO - nenti.. lu diretturi nun sapiva fari l'involtini e lu gran geniu di ma frati ci mannà la ricetta di ma muglieri ...

MARIA - cu... cu... cu..li ... patati???

GAETANO - no, cu ...cu...cu.....li cipuddri.....
(BUSSANO ALLA PORTA, VA AD APRIRE VEDE SALVATORE
E RICHIUDE LA PORTA)...

ENZO - cu iera???

GAETANO - nuddru. ...

ENZO - i sintiiu sunari...

GAETANO - ti sunaru l'orecchi.... (BUSSANO NUOVAMENTE ALLA PORTA. ENZO VEDE CHE GAETANO NON APRE, SI PORTA L'INDICE ALL'ORECCHIO)...

ENZO - mha, a mia pari ca sonanu alla porta... (VA AD APRIRE- ENTRA SALVATORE)

SALVATORE- buongiorno.....

GAETANO - chi voli?

SALVATORE- sono il medico dalla commissione....

GAETANO - arri????? E chi ci parimmu cretini? Sinni issi subitu di cca, se nò l'ammazzaiu....
Na vota sulu ci putimmu 'ncagliari...

ENZO - i sta vota nun c'entru nenti e la signura Maria nun s'arriminatu di 'ncapu sta seggia...

SALVATORE- lo so ed per questo che mi manda l'INPS per la signora....

GAETANO -ci staiu dicinnu, ca lei di cca intra si n'hava ghiri. Nun ci né sordi...

SALVATORE- l'INPS mi ha fatto un contratto co.co.co di sei mesi.

GAETANO - e i c'inni fazzu unu di trenta secunni si nun s'inni vada di cca (MARIA SI AGITA)

MARIA - cu...cu...cu...

ENZO - no, co.co.co dissi...

GAETANO - quindi la prego, nisci fora di cca intra (LO SPINGE FUORI)

SALVATORE- se ne pentirà amaramente di non avermi fatto fare la visita alla signora...

GAETANO - la signora sta beni e sta recitannu cumu a lei. S'inni po ghiri...
(LO BUTTA FUORI E CHIUDE LA PORTA- ESCE SALVATORE)....
ci parinu cretini li genti... Iddri su laureati e si sintinu superiori a nuatri...

MARIA - chia... chia...chia...

ENZO - e si iera pì daveru chiddu ca dissi?

GAETANO - a iddu avera pinzari l'INPS...

ENZO - ma si iè duttur pì daveru, pirchi nun ci putava fari lu contrattu?
 MARIA - chia... chia...chia...
 ENZO - midè chista cangià musica
 MARIA - chia... chia...chia...
 ENZO - (SI METTE A CANTARE) ... chia...nge il telefono.. perché non ha pietà....

(ENTRA DA FUORI RINO CORRENDO)

RINO - Gaetà, Gaetà... ni chiamaru, ni chiamaru... (ENTRANO BIAGIO, LUCIA E GRAZIA)
 GRAZIA -cu????
 RINO - ni chiamaru a Torinu pì ghiri a travagliari...a mia e a Gaetanu
 LUCIA - a Torinu?? E cu vi ci purtà....
 GAETANO - veramenti simmu ancora cca... nun c'hamma iutu...
 RINO - l'avia dittu a n'amicu mia ca travaglia ddra si ni trovava qualchi travagliddru pì nuatri.
 GAETANO - ma pirchi c'ammiscasti a mia? I nun ci vugliu iri a Torinu. Ca haiu a Mariuzza ca m'havà passari la penzioni
 ENZO - e a mia l'accumpagnamentu...
 BIAGIO - chissi su li patti ca faciru tutti dui pì stari cca intra. Unu ci bada la matina e l'atru lu pomeriggio
 RINO - ma lu travagliu iè travagliu... gratifica l'omu e lu fa sentiri orgogliosu di iddru stessu. Nun gnè cumu campari a li spaddri di l'atri ca ti sinti un parassita...
 GAETANO - e nun gne travagliari cummattiri cu Maria?
 LUCIA - tutta chissà iè la to 'mbizioni?
 GAETANO - na vota ci l'aviva, ma ormai m'accuntintu ...
 RINO - nun gne accussì. Ha continuari a circari sempri chiddru ca ti piaci fari...

(SQUILLA IL TELEFONO – BIAGIO PRENDE LA CORNETTA) ...

pronto.... Cumu???????Nun po iessiri.... ma si iè quasi morta fallu mannari arri..... già chiusa????? (CHIUDE IL TELEFONO)...

LUCIA - cu iera?????
 BIAGIO - n'amicu mia di l'INPS... m'infurmà ca archiviari la pratica di la pinzioni di Maria
 GAETANO - pirchi??
 BIAGIO - dici ca avia vinutu un dutturi cca intra e nun ci facimu fari la visita... Ma senza ca ha vinutu nuddru???
 ENZO - veramenti un dutturi avia vinutu...
 BIAGIO - e allura?????..... (SILENZIO).... E allura????
 ENZO - Poi sinni i.....
 LUCIA - ma la visita la fici????...
 GAETANO - lu dutturi la vuliva fari ma.... ma Maria s'agità tutta e nun si la fici fari....

(ALZANDOSI DALLA SEDIA MARIA)

MARIA - e chi fina quannu sugnu morta ti l'ha pigliari ccu mia??? havi menz'ura ca ti dicu chia...chia... chiamalu... ca sta vota pì daveru iera...
 RINO - miraculu... guarì....
 MARIA - a quali miraculu.... Havi tri misi ca staiu 'ncapu sa seggia ca lu sacciu i sula cumu l'hau riduttu, p'amuri di sa penzioni....

GAETANO - e nun mi lu putivatu diri chiaru
 MARIA - Bravu accussì mi faciva scopriru...Diccillu a to patri ca fusti tu a nun fari trasiri lu Dutturi e nun vulisti ca mi faciva la visita
 GAETANO - iera chiddu di l'atra vota e siccumu iera cca intra quannu ti sintisti mali, pinzaiu ca ni vuliva fari lu stessu scherzu..
 MARIA - chiddu iè dutturi pì daveru ...
 LUCIA - nun gnè cretinu cumu a tia ca viniva a fari la stessa cosa...
 BIAGIO - (A MARIA) ma...allura ha recitatu????
 MARIA - consideratu ca cca intra l'unica fonti di guadagnu avera iessiri sa penzioni, vosi pruvati si c'arrinisciva i ad avirla....
 BIAGIO - ma a nuatri ni lu putivatu diri...
 MARIA - accussì m'assicutavavu fora. A tia t'avìa tradutu. Enzu nun mi vuliva cchiù. Cumu vi l'avissi dittu m'avissivu ammazzatu...
 Almenu c'hau guagnatu tri misi di coccoli ca nun l'hau avutu mai in vita mia...
 Avia prumisu a me stessa, ca si m'arrivava la penzioni, vi faciva la delega e la lassava a vuatri. I minni iva di cca intra e spariva ppì sempri di la vostra vita...
 LUCIA - e dunna tinni ivatu?
 MARIA - nun lu sacciu... Capiu ca lu tradimintu ca vi fici a tutta la famiglia nun gn'avi prizzu pi essiri perdonata... Rovinaiu l' esistenza di la vostra vita...
 GRAZIA - chissu significa, ca quannu li cosi su fattu ccu l'ingannu, prima o poi tuttu veni a galla e si scuprinu l'altarini...
 BIAGIO - (A MARIA) Si li to ultimi intenzioni ieranu chissi, nun gne mai troppu tardu pì recuperari. Si vua pua continuari a ristari ccu mia. Ora capiu ca certi cosi su fatti pì disperazioni e che in fondo in ognunu di nuatri c'è sempri na parti bona ca poi nesci fora. (A GAETANO) ... falla nesciri puru tu la to parti bona. Vatinni ccu to frati a Torinu e ti minti a travagliari. Dimostraci a to moglieri quantu vali... havà passari stu malu tempu
 GAETANO - ragioni hia. Anchi si la crisi iè niura, nun m'arrinnu. Minni vaiu a Torinu a sfruttari sa occasioni di travagliu ca ni capità...
 LUCIA - cumu vi sistimati tecchia, ni lu dicitu ca acchianammu i e Grazia e 'ncuminciammu na nova vita ...(ESCONO GAETANO E RINO)
 ENZO - ma si Maria resta cca, vuatri vinni iti a Torino, i chi fazzu???
 BIAGIO - o t'innacchiani ccu li ma figli ...o aspitti e t'arrangi
 LUCIA - tantu li cosi sicuramenti prima o poi hanna cangiari pirchè quannu s'arriva a lu funnu, pì forza s'havà acchianari... MUSICA

FUMO- LUCI SOFFUSE (ESCONO TUTTI DI SCENA)

SIGLA TELEGIORNALE: NOTIZIA BOOM ECONOMICO. -
 A FINE NOTIZIA MUSICA BRILLANTE E LUCI BIANCHE.

SCENA 18

I PERSONAGGI SARANNO INVECCHIATI DI 5/6 ANNI –

IN SCENA BIAGIO CON IL BASTONE – SI APRE LA PORTA D’INGRESSO –
SILENZIO- ENTRA UN BAMBINO

GIOVANNI -..... nonno!!!!!!

BIAGIO - Giovannino, amore mio..... (SI ABBRACCIANO ED ENTRA RINO E GRAZIA
CON DEI PACCHI IN MANO)...

RINO - papà..... (SI ABBRACCIANO- ENTRA MARIA E SI ABBRACCIANO TUTTI)..
Questo è per te e questo per Maria (CONSEGNA I REGALI) come stai???

BIAGIO - ora ca ti staiu abbrazzannu... bene, anzi, benissimo.... Fatti taliari... E to frati
Gaetano?????....
(ENTRA UN ALTRO BAMBINO)

BIAGIO JUN - Nonno!!!!!

BIAGIO - Biagino..... amore mio (SI ABBRACCIANO)
ENTRANO GAETANO E LUCIA CON DUE PACCHI REGALI

GAETANO - ...papà !!!!!!! Maria!!!!
SI RIPETE LA SCENA DEI SALUTI E LA CONSEGNA DEI REGALI-

BIAGIO - bentornati a casa vostra. Mi inghistivu arrè la casa....

GAETANO - anche si ppì poco tempo, ma l’importanti ca simmu ccà....

RINO - ni vinimmu a godiri li ferie ccu vuatri e ccu lu meravigliosu sulì di la nostra terra...

BIAGIO - e chi si dici a Torinu??

GAETANO - avinnu na casa, na famiglia e lu travagliu, stammu beni e vivimmu felici...

BIAGIO - ti lu dissi c’avera a passari lu malu tempu....

.(ENTRA ENZO CORRENDO VESTITO ELEGANTE)....

ENZO - vitti du belli machini cca sutta e capiu ca va arricampastivu (SI ABBRACCIANO
TUTTI)

GAETANO -e tu che fai ora??

ENZO - cumu capiu ca la crisi stava fininnu e cuminciavanu a girari li soldi, vidinnu ca tutti
li casi ieranu misi in vendita, mi rapiu n’agenzia immobiliari e ‘ncuminciai u
farimi li grana.

BIAGIO - sempri industriusu ma cuscinu....

ENZO - ah, ... haiu midè n’agenzia di disbrigu pratiche

GAETANO - e chi faciti?

ENZO - tutti cosi ... pratici d’ufficiu, catastu, successioni e pì fina dumanni di pensioni...
A propositu..... chi fa la presintu chiddra tua???

LUCIA - nun c’è bisugnu. Ora ca travaglia ci tocca di dirittu....

MARIA - quannu si sta beni nun c’è bisugnu di iri circannu cosi ca nun n’appartinnu.
Ormai la crisi finì e lu nustru futuru si rapì.....

FINE

Lillo Cafieri

27.9.2013